



Duque de Edimburgo

### El Duque de Edimburgo se quedará pronto calvo

PARIS, 9. — Se están haciendo muchos comentarios en esta capital, acerca de los rumores circulados recientemente de que el Duque de Edimburgo, que se quedará completamente calvo dentro de pocos años, ha encargado a una acreditada firma especializada en la fabricación de pelucas y bisoños, varios ejemplares de los mismos, a fin de, en su día, emplearlos en las solemnes ceremonias de la corte.—Efe.



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Domingo 10 de Febrero de 1957

Redacción, Dama 8  
Teléfonos:  
Redacción, 2078  
Admón.: 1745

AÑO XIX : - : N.º 5.239  
PRECIO: 1 PESETA  
Suscripción mensual:  
20 PESETAS

## AYER EN LA PLAZA DE PIO XII



Dos momentos del brillantísimo acto que tuvo lugar ayer tarde con motivo de ser descubierta la lápida que da el nombre de Pio XII a la más bella plaza de Palma. El solemne acto, presidido por el Nuncio de S. S., Monseñor Antoniutti, constituyó una impresionante manifestación del catolicismo ejemplar del pueblo palmesano.—(Fotos Juanet)

## ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE MATIAS MONTERO

### Presidió los actos el Ministro Secretario General del Movimiento

Madrid, 9.— El "Día del estudiante caído", aniversario de la muerte de Matías Montero, se ha conmemorado esta mañana con diversos actos.

A las nueve y media se dijo una misa rezada en el Colegio Mayor de Santa María y, a las diez y media, en la calle de Víctor Pradera, 70, lugar en que fue asesinado el estudiante y en el que hay una placa conmemorativa, se hizo ofrenda, por el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Luis de Arrese, de una corona de laurel y las rosas simbólicas.

Asistieron, con el Ministro, el Vice-Secretario General del Movimiento, camarada Salas Pando; el Jefe Provincial y Gobernador Civil, General Alvarez de Rementería; el Delegado Nacional del SEU, camarada Miguel Angel García; el Presidente de la Diputación Provincial, Marques

de la Valdavia; el Subjefe provincial del Movimiento, camarada Florencio Batista; el Inspector Nacional de la Vieja Guardia, camarada Pablo Arredondo; el Delegado Nacional del Frente de Juventudes, camarada López Cancio; el Rector de la Universidad de Madrid, señor Royo Villanova; el catedrático señor Torres López; el Secretario Nacional de la Vieja Guardia, camarada Carlos Díaz Guerra; el Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco, camarada Palonzuela; el Jefe del protocolo de la Secretaría General

(Continúa en sexta página)



## GERARDO M. Tomás

### INSPECTOR PROVINCIAL DE JUSTICIA MUNICIPAL

Madrid, 9.— Por una orden que mañana publicará el Boletín Oficial del Estado, se nombra Inspector Provincial de la Justicia Municipal de Baleares a don Gerardo María Tomás Sabater.—

## HOY LLEGARA EL REY SAUD

Madrid. Procedente de los Estados Unidos, llegará mañana domingo a Madrid, a las doce de la mañana, en viaje oficial a España, S. E. el Rey de la Arabia Saudí. En el aeropuerto de Barajas, y con los honores correspondientes, será recibido por el Gobierno y altas jerarquías del Estado.

Desde el aeropuerto la comitiva oficial se trasladará al Palacio de la Moncloa, destinado para residencia del Monarca Saudí, durante su permanencia en Madrid.

A la entrada de la ciudad, en la plaza del Marques del Duero, S. M. recibirá la bienvenida del Ayuntamiento madrileño, en corporación.

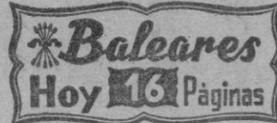
Por la tarde, S. M. Saudí Ibn Abdal-Aziz Al-Saud se entrevistará con su S. E. el Jefe del Estado en el Palacio del Pardo.

El lunes, día 11, el Rey de la Arabia, acompañado por el Alcal-

de de Madrid, visitará los lugares más importantes de la capital. Recorrerá, asimismo, juntamente con el ministro de Educación nacional, los diversos centros de la Ciudad Universitaria y el Instituto Hispano-árabe de Cultura.

Por la tarde le serán mostrados por el Ministro de Industria algunas de las Instalaciones del Instituto Nacional de Industria.

En honor del egregio visitante se celebrará por la noche una comida de gala ofrecida en el Palacio Nacional por S. E. el Jefe del Estado.



## LLEGO A MADRID

## EL SULTAN MOHAMED V

Madrid, 9.—S. M. I. el Sultán de Marruecos, Sidi-Mohamed V, ha llegado esta tarde, en avión, al aeropuerto de Barajas, donde fué recibido por S. E. el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, y los ministros de Asuntos Exteriores y del Aire; el de Asuntos Exteriores marroquí y gran número de personalidades.

A las tres y diez llegó al aeropuerto S. E. el Jefe del Estado, acompañado por los jefes de sus casas militares y civil; segundo jefe de la casa militar y segundo jefe e intendente de la casa civil.

La presencia del Jefe del Estado en Barajas fué acogida con una ovación cerrada de las personas que llenaban las terrazas del aeropuerto y alrededores del campo. Ondeaban las banderas nacionales de España y de Marruecos. Al descender del coche, el Caudillo fué saludado por el Ministro del Aire y el Jefe de la región aérea central, con los que pasó revista entre incansantes aclamaciones, a la compañía del ejército del Aire. El Caudillo fué saludado después por el Sr. Ba-

lafrej y las personalidades que había en el aeropuerto.

A las cuatro menos nueve minutos tomó tierra el avión que hacía el viaje desde Italia S.M.I. Mohamed V, quien se dirigió al Jefe del Estado español con los brazos abiertos para darle un afectuoso abrazo, al que correspondió el Caudillo. Después Mohamed V fué cumplimentado por las demás personalidades que habían acudido a recibirle y entre vitores y aplausos, acompañado del Jefe del Estado español pasó revista a la compañía que le rindió honores a los acordes de los himnos nacionales de los dos países.

### EL RECORRIDO ENGALANADO

Después, los dos jefes de estado ocuparon el coche del Generalísimo Franco. La autopista de Barajas y calles del recorrido estaban cubiertas de público que les acogió con vitores y aclamaciones. El Caudillo acompañó al Sultán al hotel donde se hospedará durante su estancia en Madrid, donde se reprodujeron los aplausos y aclamaciones. Después, el Jefe del Estado español

(Continúa en sexta página)



### LA 'LLOLO' SE ENTRENA



La guapa del cine italiano, Gina Lollobrigida, espera ser mamá para el mes de Julio, y mientras se adiestra dirigida por el doctor Miko Skofic, su esposo, en el conocimiento directo de lo que es el mundo de los niños. Y... de pasada, se hace publicidad gratuita.

## Murió en Estoril el Regente Horthy

### A la edad de 88 años

Estoril, 9. — El Almirante Nicolás Horthy de Nagy Banya, muerto en esta capital, había cumplido en enero pasado 89 años de edad. En 1914 era Nicolás Horthy capitán de fragata. Durante la guerra, al mando del "Novara", su bravura le hizo realizar hazañas que le valieron el sobrenombre de "héroe del Adriático". En 1918 se le dio el mando de toda la marina húngara, cuya disciplina empezaba a minar la propaganda comunista.

En sucesión del fugaz gobierno republicano del conde Karolyi, el régimen rojo de Bela Kun sumió a la infeliz Hungría en un caos sangriento, y el Almirante Horthy fue quien constituyó, en Debrecen, un gobierno nacional y quien, al frente de unos restos del antiguo ejército, entró en Budapest y puso

fin al triste episodio de la "Comuna" húngara. El Parlamento restableció pronto la monarquía—una monarquía sin rey— y cambió por el de regente el título de jefe del poder ejecutivo que ostentaba el almirante. Con mano paternal, pero firme, rigió los destinos de su Patria durante 24 años. Su hijo Esteban, regente adjunto del reino, murió; él mismo, al pretender de los aliados un armisticio, fue detenido por los alemanes y llevado prisionero a Alemania. Fueron los aliados quienes lo libertaron. Sin que prosperasen los propósitos de juzgarlo como criminal de guerra, Horthy se acogió a la hospitalidad portuguesa, en unión de su esposa y de su hijo Nicolás, ex-embajador en el Brasil.

Al momento de fallecer el ex-regente fueron cerradas las contraventanas de su casa, a la que solo han tenido acceso desde ese momento unos cuantos amigos íntimos.—Efe.

### Los prisioneros nunca se odian



Recientemente Israel ha devuelto a Egipto cinco mil prisioneros, a cambio de cuatro israelitas que cayeron en poder de los egipcios. Un fotógrafo pudo recoger el momento del "canje" de prisioneros, que se realizó bajo el control de las fuerzas de la ONU. Fue una escena la mar de simpática, porque los prisioneros nunca se odian.

## Las gemelas mas ancianas del mundo

Benidorm (Alicante).— Las dos gemelas más ancianas del mundo viven en esta localidad. Superan en longevidad a la pareja británica que hace poco estableció la marca de ochenta y seis años, ya que las hermanas españolas han cumplido los noventa y siete de edad.

Se trata de doña María y doña Isabel Correa Llovet, de un parecido asombroso, y cuyas dilatadas vidas se han ido sucediendo con sorprendente repetición de hechos. Se casaron el mismo día y los maridos de ambos fallecieron con escaso intervalo de tiempo.—

Ella dijo: «Si»  
El dijo: «Yes»



Tarragona ha sido escenario de la boda del sargento yanqui Richard C. Mc. Mann, que en veinticuatro horas recibió tres Sacramentos. Bautismo, Comunión y Matrimonio. Añadamos que durante los últimos meses se han celebrado más de sesenta bodas entre norteamericanas y españolas.

TABLETA OKAL  
GRIPE, DOLORES DE CABEZA Y DE MUELAS, ENFRIAMIENTOS, JAQUECAS  
CONTRA EL DOLOR

# Nuestra Ciudad

por Juan BONET

## EL PASEO

CUANDO los más palmesanos de los palmesanos, por mor de lo tradicional, clamaban contra la reforma del Borne, se olvidaban de una cosa. Se olvidaban, y ya es olvido, que en el Borne ya no caben todos los paseantes que, a la hora del buen sol, salen a pasear en la ciudad.

Una cuestión de espacio vital, como tantas de las cuestiones que, en esta hora del mundo, crean problemas al hombre actual. El Borne, necesitaba de otros paseos que lo ampliasen, que lo prolongasen. Y así, naturalmente, nació la necesidad de acortarlo — si, pura paradoja —, es decir, de ampliarlo en novísimas sucursales, por así decirlo.

De todas maneras, la gente, que es la que tiene la palabra a la hora de la verdad, ya había tomado algunas importantes decisiones. Y una de ellas, era la de pasear por otros sitios que no fueran, precisamente, el Borne.

Así, el paseo, por antonomasia, ya no era el Borne, aunque el Borne eche el completo en las mañanas tibias y gratas de vivir. El paseo, por ejemplo, era también — y es un poco más cada día — el Paseo Marítimo.

El espacio vital, amigos, que, a la hora de la verdad también se lleva por delante a lo típico, sin remedio.

# DIETARIO

### SANTURAL

Santos: Guillermo.

El sol sale a las 7:50.  
Se pone a las 18:17.  
La luna sale a las 13:47.  
Se pone a las 3:54.

### RADIO INCA

Programa para hoy

12:30: Apertura. 12:33: Ave María. 12:35: Lectura del programa. 13: Mensaje de amistad. — 13:30: Servicio informativo de Radio Juventud de Inca. 13:35: Momento deportivo. — 15:50: El mundo al día. 13:55: Información juvenil. 14: Hora exacta. 14:01: Cartelera de espectáculos. 14:02: Las freses y su historia. — 14:20: Ken Mackintosh al saxofón. — 14:28: Parte meteorológico. — 14:30: Radio Nacional. — 14:45: Mensaje de amistad. — 15:30: Frank Pourcel y su orquesta de cuerda. 15:45: Trio Los Rebeldes. 16: Cierre.

20: Apertura. — 20:03: Lectura del programa. 20:05: Santo Rosario para enfermos e imposibilitados. 20:20: Ray Martín y su orquesta. 20:50: Los Tres Suns. — 21: Hora exacta. 21:01: Cartelera de espectáculos. 21:02: Hojeando el calendario. 21:05: Momento deportivo. 21:30: Mensaje de amistad. 22: Radio Nacional. 22:15: Últimas novedades en discos microsuros. 22:50: Gloria Lasso con la orquesta de Frank Pourcel. 23: Cierre.

### RADIO MALLORCA

1436 Kc. — 5 Kc.

8:55: Apertura. Rosario para enfermos e imposibilitados. — 9:30: 9:30: Cierre. — 11:30: Apertura. Selección de "Rose Marie". 11:55: Santa Misa. 12:45: Boletín del radioyente. 13:30: Solicitados. — 13:59: Hoja de calendario. — 14: Hora exacta. 14:30: Radio Nacional. 14:45: Noticiero de informe ción. 14:50: "Lluvia de estrellas". 15:05: "Los cinco bilbaínos". — 15:30: Banda Municipal de Vigo. 15:45: Solicitados. 16:16: Ondas infantiles. 17: Concierto ligero. — 17:45: ¿Qué quiere Vd. saber? 18: Concierto en fa y Rapsodia en blue. 18:45: Boletín del radioyente. 19:45: Cantn Los Xey. 20: "Dinero en la sopera" 20:15: Solicitados. 20:45: De todo un poco. — 21: Hora exacta. 21:20: La quiniela y resultados deportivos de la jornada. — 21:30: Comentario por Avepa. 22: Radio Nacional.

22:20: "La Bohème". 24: Cierre.

## El tiempo

### ESTADO GENERAL

Han continuado las precipitaciones en forma de chubascos, aunque perdiendo intensidad en Extremadura, Meseta Central, Cuenca del Duero y litoral Cantábrico. En el resto de la península y en el Mediterráneo Occidental, cielo algo nublado y vientos del SW, flojos.

Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental

Situación estacionaria en la primera mitad del periodo de la previsión. Después nubosidad moderada de medio.

Vientos del SW girando al W, bonancibles. Marejadilla o marejada débil del W.

### Observaciones

Tendencia de la misma: subiendo.

Temperatura del aire: 16'4.

Humedad relativa: 86.

Estado del cielo: despejado.

Dirección del viento: SW 30 K.

Temperatura máxima: 19'5 a las 15.

Id. mínima: 11 a las 0'00.

Insolación: 8 h 40 m.

### FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusivo

(De 9 mañana a 10 noche)

Aguilé, Villalonga 64. Tel. 2248; Bauzá, Miguel Marqués, 92. Tel. 4024; Galmés, (Son Serra); Miguel, Antonio Marqués 76. Tel. 3621; Miró, Colón 18. Telf. 1368; Oliver Villalonga, Carmen 28. Tel. 1511; Plaza, Monserrat 12. Tel. 4857; Ramonell, Sindicato, 75. Tel. 2041; Reinés, San Miguel 37. Telf. 1972; Sampol, Plaza Pedro Garau 16. Tel. 4249; Sánchez, A. Luik Salvador 174. Tel. 3349; Seguí, Salas 1. Tel. 1788; Vives, Fray J. Serra 5 (Son Armadans) Tel. 6639; Sbert Rullán, Pascual Ribot, 19 (Son Massanet) Tel. 4689; Massanet, C. Vecinal Génova 135 San Agustín).

### SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a 9 mañana)

Roselló, Pd. Corti, 18. Tel. 2735

### MERCADO

Palma.

### CUFON DEL CIEGO

Número premiado: 534.

## Mirador del Padre

El evangelio de hoy — domingo V de Epifanía — propone a nuestra consideración la conocida parábola del trigo y la cizaña.

Que hay buenos y malos en el campo del mundo. Que este hecho sorprendió a los criados del padre de familia. Habían sembrado buena semilla, y no podían explicarse cómo había crecido cizaña también.

Fue el enemigo. Es la contestación que reciben los criados. Y querían arrancarla. Mas, no se lo permitió el amo. Temió éste que arrancaran a la vez con ella el trigo.

«Dejad que crezcan los dos hasta la siega; y al mismo tiempo de la siega, diré a los segadores: Recoged primero la cizaña y atadla en gavillas para quemarla, y el trigo recogedlo en mis graneros.»

Hasta aquí la parábola dicha a todos por Jesús. Seamos nosotros como los apóstoles que, no satisfechos, preguntan aparte al Maestro.

Habiendo despedido las turbas —nos cuenta San Mateo— Jesús entró en la casa, y se le acercaron los discípulos, diciendo: Explicanos la parábola de la cizaña.

Quiso complacerles el Maestro. Entremos, lector, en intimidad con Jesús y oigámosle lo que les dice, según la narración del santo apóstol.

«El que siembra la buena semilla es el Hijo del hombre. El campo, es el mundo. La buena semilla son los hijos del reino. La cizaña, los malos hijos. El enemigo que la sembró, es el diablo. La siega, el final del mundo. Los segadores son los ángeles. Así como se recoge la cizaña y se quema, así sucederá también al final del mundo. Enviará el Hijo del hombre sus ángeles, y recogerán del reino todos los escándalos y a quienes obran maldad, y serán enviados camino del fuego: allí habrá llanto y crujir de dientes. Y entonces los justos brillarán como soles en el reino de su Padre. Quien tiene oídos para oír, que oiga.»

Atendamos bien y que no se nos escape ninguna palabra del Salvador.

Quienes no quieren oír hablar del diablo, ni de los ángeles, ni del fuego, ni del final del mundo, que teman por ellos.

Los malos hijos no tienen oídos para su padre.

La siega vendrá y la recogida de la cizaña y su quema también. Querrán no oír ni atender quienes no son del Hijo del hombre.

La cizaña continúa al lado del trigo.

El diablo persevera en su siembra, a pesar de no ser reconocido.

Lo peor que puede suceder al hombre, es no saber de su enemigo.

El Maestro ha hablado claro. Pero muchos prefieren las tinieblas.

No querer sino explicaciones mundanas, es arraigar junto al trigo evitando tontamente la mirada del Padre.

M. RAMIS ALONSO

### ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## + Doña Juana Alberti Comas

Que falleció ayer a la edad de 55 años, habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Sus afligidos hermanos Miguel (ausente), Bartolomé; hermanas Margarita, Francisca Catalina y Magdalena; la Rosa; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 14:30 y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

Casa mortuoria: Calle Medinas, n.º 3, 1.º. Palma.

### ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## + Don Gabriel Nadal Cabrer

Que falleció ayer, día 9 a la edad de 78 años, en Manacor, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos Juan, Juana, Isabel, Catalina, Margarita, Pedro, Gabriel, Sor Antonia del Buen Pastor (Religiosa Hermana de la Caridad) y Miguel; hijos políticos Juana Perello, Sebastián Febrer, Miguel Picornell, Domingo Riera, Juana Amer, Damiana Fons y María Galmés; hermano Miguel Nadal (Hermano de la Compañía de Jesús); nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario a la hora acostumbrada y a la conducción del cadáver a su última morada, que tendrá lugar hoy a las 12:30, así como también al funeral que se celebrará el lunes a las 10, en la iglesia parroquial de la Virgen de los Dolores, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El duelo se despide en la iglesia

Casa mortuoria: Amor, 10. Manacor.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

# Banco de los Pobres

Recaudación y pago a cargo de



Nunca me hubiera imaginado que encerrado en aquella casita de Lloseta—de Lloseta, los pequeños—trás aquella fachada de ventanas de ojo de clown, habitase un lector de cuanto escribo.

¡Qué delicioso resulta saber que al menos un hombre de la tierra de uno, "glossador", por más señas, pierde su escaso tiempo que perder enterándose de lo que escribo! Tanto, que yo mismo quedé asombrado de su perseverancia, por la lejanía de las ciudades. Más retiene el que lee que el que escribe. Para el periodista, un día es la losa—loseta—de otro día, que a veces recoge el lector y la guarda. "Usted —me decía— escribió en una ocasión la caza del tordo "en filais". Y también un aguafuerte en que contaba el asesinato por asfixia de una potranca. Usted el mes pasado, en el "Banco", recaudó tanto...". El hombre espera mi asentimiento y yo se lo doy, dudando. "Si, señor, recuerde: Usted escribía entonces "Tipos y Figuras". ¡Qué grato es para el que escribe, esto, tan sencillito!

Detrás de aquella ventana de ojo de clown—pensaré desde ahora—acodado en una mesa de pino, a una luz de escaso voltaje, hay un hombre, humilde y sencillito, que me lee.

Y va por dos veces que me llaman por mi nombre los ambulantes para regalarme "cupones del ciego. Ayer me volvieron a regalar una ristra de cinco pesetas al número 213. "Para" lo que usted quiera—me gritan.

Hice una escapada, ayer, a la casa de "María Barceló", a quien recordaría proporcionarnos de nodriza de una cría suya a "La Láctel" ¡Qué gorda está la niña, pero que mal anda la familia! Casa con solo dos habitaciones en una de éstas promiscuan siete niños, el mayor de quince años. Solamente dos camas. Solicitamos otra.

En el número 46 de la calle Soldado Ramis Bover, habita un matrimonio con cuatro hijos que necesita urgente otra cama.

La "María Martínez" adeuda tres meses de alquiler a 60 pesetas, total, 180 pesetas. ¿Podéis

preciárselas, para siempre?

La "Ángeles Gómez", que vive en un corral, con tres "polluelos", necesita pasaje a Sevilla. Le dimos 15 pesetas, para pan.

Al marido de "Teresa Castillo" se le ha caído a tiras el pantalón. Necesita dignificarse.

A "Marta Afroyo" se le dieron 10 pesetas.

La "Matencio" adeuda 200 pesetas de alquiler de casa. Se le dieron 10 pesetas.

La "Encarnación Martínez" llevó 20 pesetas y medicamentos. Y "Juana Sánchez", de 15 pesetas.

Bueno, señores: Muy leído, muy sabido Cojuelo... pero en el "Banco" lo que hace falta es dinero... y cuanto quieran ustedes depositar. Porque si se dan una vuelta por el "localillo" los lunes, miércoles y viernes, de 6 a 7 de la tarde, se van ustedes a asustar... y a avergonzar. Son casos que naturalmente hay que tocarlos con las manos, y esto, a muchos, les da un poquitín de asco.



Lo mío, señor, es halagar. Vea: Los niños dejan de llorar por un piruli de menta. También los hombres dejan de penar por bien poca cosa. El halago es nuestro piruli. Con él dejamos de hacer pucheros. "No, por Dios, usted exagera". Ya está la menta en la papila de la lengua. Se chasca contra el paladar. Sabe bien. ¡Y cuesta tan poco! Hay hombres vendedores de halagos que son muy bien vistos. Reparten su mercancía de casa en casa y hasta ponen tenderetes y pagan su contribución. Su contribución "ad hominem". Porque no se tiene que alabar a cualquiera, sino al que valga la pena. Otra vez la pena. Pues esto. Todos somos propensos al halago, pero los hay que se entristecen sin él hasta la melancolía. Por deshalagado se puede llegar a la neurosis. Uno pasa, por ejemplo, por delante de un puesto de halagos, puntiaguados, verdes, azucarados y ve que se van dando a todos y que a él no le toca ninguno. Es desesperante. Bulle, empuja, se empuja, pero nadie se fija en él. Usted ha sido vendedor de esta mercancía?—le pregunta por fin el de los pirulis—. "No, señor"—contesta el deshalagado—. "Entonces, usted, ¿qué pretende?—insiste el comerciante—. Y lleva razón. Intentar comprar halagos sin jamás haberlos vendido, es del género tonto. Hasta para chuparse el dedo la gente de hoy en día toma sus precauciones.

### PRIMER ANIVERSARIO

DEL FALLECIMIENTO DE

## + Doña Josefina Justo González

DE HEREDERO CLAR

Que se durmió en la paz del Señor, el día 11 de febrero de 1956

E. P. D.

Su esposo, Eusebio Heredero Clar; hijos Allagros, Lina (ausente) y José Vicente; hijos políticos Víctor J. Castro (Capitán de Infantería de Marina), José Vallverdú (ausente) y Catalina Pol; nietos Raul, Carlos Alberto, doña Josefina (ausente) y Oscar Eduardo; hermanos políticos Antonia y Lorenzo Heredero y Francisca Real, sobrinos y demás familiares, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les comunican que las misas que se rezarán el lunes día 11, en la Parroquia de San Sebastián a las 7:30, 8, 8:30 y a las 12, serán en sufragio de su alma.

### Rogad a Dios en caridad por el alma del Rvdo. Padre

## + D. Juan Fullana Taberner C. R.

Que falleció vilmente asesinado en Méjico

E. P. D.

Los que fueron sus alumnos, los que pertenecieron a la Cruzada del Amor Divino en los tiempos en que él fue su Director, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma e invitan a sus amistades a que asistan al Funeral que en sufragio de su alma tendrá lugar mañana, lunes, a las 10:30, en la parroquial iglesia de Santa Cruz por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

Renovación a máquina de lanas usadas

Desinfección de colchones por autoclave

Casa MIGUEL ROSSELLO  
Pedro A. Peña, 44 - Tel. 1508

# Anoche fué descubierta la lápida que da el nombre de Pío XII a la nueva plaza del Paseo del Generalísimo

## Asistieron al acto todas las primeras Autoridades y millares de personas



### EDITORIAL

## EL HEROE JOVEN

No hay lección más generosa que la muerte "a conciencia" del héroe joven. "Se que estoy amenazado de muerte, pero no me importa si es para bien de España y de la causa". "La vida podéis quitarme, pero más no podéis". "Yo sólo le pido a Dios que el salvar mi alma..."

"No me importa". "Hay algo más que la vida". "Habrá juicio". ¡Que maravillosas expesiones! Y es que el hombre, como dice Heibelge, es un compuesto de alma, cuerpo y ángel. Hay algo supereistente en la existencia misma, algo que está ya en vuelo en nuestra quietud mortal, como una estrella lucida a un extremo del hilo que nos ata a este valle triste.

El mártir joven es como un niño muerto al saltar la tapia de un jardín. Niño no ha podido embriagarse de juventud, en el recorrido de tanto seto vivo, de tanta rosa abierta, de tanto verdor circundante, con una luz tamizada y sensual.

En el jardín a donde fué a caer para su embeleso había un apartado yermo y triste en el que otros jóvenes, casi niños como él, jugaban a la devastación, arrancando de raíz las plantas, quebrando tallos verdes, deshojando toda la floración abierta y perfumada. Al-

gunos lo hacían vistiendo extrañas vestas, con signos rotundos y corvos y hasta se valían, para hacer el mal, de toda clase de armas. Renegaban de haber caído más acá de la tapia de su niñez, plantados en una tierra que nadie les había enseñado a amar. No les importaba que el jardín se afondara en su fondo, hecho de siglos de historia, del que les llegaba a los oídos el alegre derramar de una fuente.

El héroe joven escribió con el alma su mensaje de redención, lo multiplicó en hojas que se colocó bajo el brazo y con su "no importa la muerte" y su "arriba" al labio, se encaró con los devastadores.

Una bala le dió en mitad del corazón.

La sangre derramada hizo brotar otra generación de jóvenes héroes, que en una guerra satna pusieron en huida a los devastadores de aquel jardín, que ya para siempre se le conocía con el nombre de "jardín de la juventud".

A su puerta escribió el capitán de todos ellos:

"Que Dios te dé su eterno descanso y a nosotros nos niegue el descanso hasta que sepamos ganar para España la cosecha que siembra tu muerte".

A las siete y media de la tarde de ayer, se celebró el brillante acto de descubrir la lápida que da el nombre de Pío XII a la plaza nueva sita a continuación del Paseo del Generalísimo.

Millares de personas esperaban para asistir a tan solemne acto. Junto a la Farmacia Castañer, se colocó una tribuna, sobre la cual fueron situados sendos tapices representativos de dos acontecimientos de la Conquista de Mallorca por don Jaime I El Conquistador; la muerte de los Monarcas y la entrada de las tropas victoriosas en Mallorca presididas por Don Jaime, tapices que se guardan en la Casa Consistorial. Asistieron el Excmo. señor Capitán General de Baleares don Antonio Castañer Espinosa; el Excmo. señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Plácido Alvarez-Buylla; el Excmo. y Rdmno. señor Obispo de Mallorca, don Jesús Enciso Viana; los Excmos. señores Generales Oleza y Guzmán de Villoria y Pradal; el de Aviación señor Llorente; el Excmo. señor Almirante Jefe de la Base Naval señor Martín; el Ilmo. señor Presidente de la Diputación don Mateo Llobera, el Ilmo. señor Delegado de Hacienda, señor Fuster Rossíñol; el Coronel de Aviación señor Canalejo; el Ilmo. señor Comandante Militar de Marina señor Sánchez Barcaiztegui; el Delegado de Información y Turismo señor Soriano Frade; y el Ilmo. señor Alcalde don Juan Massanet Moragues, acompañado de los Concejales señores Alomar, Bauzá Martorell, Alberti, Gaita, Marqués, Garcías, Pascual, Llopis, Ventayol, Ferrer de Sant Jordi, Perei-

ro, Garau, Yarza y Secretario de la Corporación señor Conrado. Asistían los maceros municipales, "els tamborers de la sala" y la Policía Municipal montada, de gran gala.

A la hora anunciada, la Policía Municipal montada precedió al coche que conducía al Excmo. señor Hildebrando Antoniutti, Nuncio de Su Santidad, siendo recibido por todas las autoridades que procedieron a besar el Pastoral anillo.

Seguidamente acompañado del Ilmo. señor Alcalde, el Nuncio procedió a descerrar la cortina que cubría la lápida de mármol con el emblema de Su Santidad y la dedicatoria en letras doradas de "Plaza de Pío XII", obra del escultor señor Guillén.

Acto seguido la Banda del Regimiento de Infantería interpretó el Himno Pontifical y después el Himno Nacional, que fue escuchado con respetuoso silencio.

A continuación el Alcalde pronunció las siguientes palabras:

Sean mis primeras palabras de singular regocijo y efusiva salutación, como de cordal bienvenida, en nombre de la Ciudad y Corporación que me honro en presidir, al dignísimo representante de Su Santidad en España. Decidle al Papa que le veneramos con especial afecto y compedecemos por las amargas horas que la vida moderna de incomprensión le ofrece; que sepa que Mallorca entera vibra de entusiasmo en holocausto a su fidelidad y amor y que esta Corporación se enorgullece en reconocer y acatar públicamente su apostólica soberanía. Recordó el Alcalde tres fechas memorables que han llenado de júbilo el corazón de los mallorquines, culminando hoy la dedicación de esta soberbia plaza a la memoria de Su Santidad el Papa. Gratísimo fue el paso por nuestra Ciudad de la Reliquia de San Ignacio de Loyola, la celebración de las fiestas de coronación de la Virgen de la Salud y hoy la gran obra de ese hombre provincial, el Papa de la Paz, el Papa de la Cultura, el Papa de la Ciencia, el Papa de la Caridad. Recordó el Alcalde la labor del Pontífice. Poco es lo que nosotros podemos ofrecer, pero podemos contemplar ese fervor religioso como sencillísimo homenaje a Su Santidad.

Las últimas palabras del Alcalde fueron para dedicar unas palabras cariñosas a nuestro Caudillo, por su labor religiosa siempre presidida con todos sus actos. Terminando con vivas al Papa y a Franco, contestados por todos los presentes.

Seguidamente Monseñor Antoniutti pronunció el siguiente discurso:

Con un rago delicado de amor y unión a la Santa Sede, habéis querido dedicar esta nueva y hermosa plaza al augusto Pontífice, como manifestación patente de vuestro espíritu profundamente católico.

Dejadme que cuanto antes os diga que experimento una gran alegría al presidir esta solemne ceremonia del descubrimiento de la lápida con la que se dedica este lugar a Su Santidad el Papa; y en su nombre, me honro en expresar al ilustrísimo señor Alcalde el más afectuoso agradecimiento.

Esta plaza es una preciosa realidad y un símbolo expresivo. Una realidad que se añade a las belle-

zas encantadoras de Palma, que constituyen su patrimonio natural y su tesoro; un símbolo que manifiesta los nobles sentimientos y las aspiraciones de las Autoridades y del pueblo mallorquín.

Esta lápida, es una nueva piedra añadida al edificio secular de Palma, es una nueva página gloriosa, un nuevo vínculo de su unión a Roma, que a lo largo de los siglos ha mirado siempre con cariño especial a la fuerte estirpe balear.

No podemos olvidar que, antes de grabar el nombre de Pío XII en esta lápida, lo habéis escrito ya en vuestros corazones. Puedo aseguraros que, como vosotros lleváis el nombre de Pío XII, así el Papa lleva en su corazón el nombre de Mallorca, y con este nombre todo lo que ello significa.

La Plaza Pío XII será como el corazón del Papa en esta ciudad, donde el perfume de las flores, el encanto de la naturaleza, el susurro de las fuentes y la alegría de los habitantes constituyen una nota armoniosa alrededor del obelisco, que se levanta firme y sólido, símbolo de la firmeza apostólica del Pontífice, que es ejemplo de todas las grandezas y de todas las virtudes, defensor del pueblo, vindicador de la verdad y de la justicia, pregonero del derecho y Príncipe de la paz.

A continuación Su Excelencia Reverendísima, en inspirados párrafos, ensalzó la jerarquía superior de los valores espirituales de que el Padre Santo es símbolo y defensor, poniendo de relieve su importancia aún en este mundo materializado al que logran imponerse, pues ellos son también la defensa de aquellos valores religiosos indispensables para la paz y la seguridad social.

En efecto —continuó diciendo— la verdadera fuerza de un pueblo, lo que constituye su verdadera grandeza, se fundamenta en los valores del espíritu.

No hay que olvidar, que aunque los intereses materiales concentran la atención y los esfuerzos de tanta gente, el espíritu es el que, en definitiva, triunfa.

La manifestación de esta tarde es una manifestación del espíritu. Vosotros sabéis muy bien que el Papa posee la fuerza del espíritu que domina al mundo, y que la tranquilidad y el progreso de los pueblos no pueden ser garantizados de modo seguro sin la ayuda eficaz de los valores espirituales.

Con esta visión de gloria y de triunfo aclamamos al Papa, Vicario de Cristo, Padre de los Pueblos, defensor de la verdad, apóstol de la caridad, infatigable promotor de la paz.

E interpretando los sentimientos del Ilmo. Sr. Alcalde trasladaré a Su Santidad el Papa la expresión tan noble, tan grande, tan hermosa de vuestra unión a la Sede de Pedro y pediré a Su Santidad que envíe abundancia de sus bendiciones a este querido pueblo de Palma de Mallorca para que consiga toda clase de prosperidad en el orden espiritual y en el orden material.

Tanto el parlamento del Ilmo. señor Alcalde como el de Monseñor Antoniutti, fueron largamente aplaudidos.

La Caridad une a los fieles con Jesucristo. La Caridad es la primera y la más importante de todas las virtudes, nos dice San Pablo; ella es el vínculo de la perfección.

## DIGADOS UD ALGO

### TITOY, rey del Borneo



El periodista es amigo de Nicolás Bernad, alias "Titoy", y siente gran admiración por él. Para que llegara a campeón mundial de boxeo Titoy, falló muy poco... Sucedió que prefirió proclamarse emperador del Borneo.

—Aquel día que me tiré sobre la lona del "ring", haciendo el dormido, fue porque el empresario me dijo que la taquilla estaba embargada. No tenía que cobrar...

—¿Por qué le llaman Titoy? —Una vez mi padre había hecho un buen negocio y dijo en la taberna: "Voy a donar titela an es meus titolets"... Y desde entonces.

—¿Quién es el rey de este país, "Titoy"? —¡Hombré!... Usted lo sabe... No es preciso se lo diga.

—¿Por qué tiene tantos clientes extranjeros? —Me conocen de cada año... Son gente que pasan aquí el invierno y me ponen confianza... No importa decirlo, pero les solución muchas cosas. Pequeños favores ¿sabe?...

—¿Cuántos años lleva aquí en el Borneo? —Treinta años y nunca me faltó trabajo. Cuando no fueron capaces que limpiar fueron otras cosas así, por el estilo.

—¿Qué otras cosas, Titoy? —No importa decirlo... Usted lo sabe... ¿Quiere que le convide a un cigarrillo rubio? —Gracias, hombre.

—De nada... Ya sabe que yo le aprecio mucho. S. alguna vez le pasara algo digame. —¿Sabe que pienso de usted, Nicolás? —Cualquiera lo advirta... Nada bueno.

—Todo lo contrario. Yo creo que usted es una bonitísima persona. —Tengo muy buen corazón, eso sí. Pregúnteselo a Cojuelo... Llevo hechos más de cuarenta donativos: colchones, ropa, zapatos... Y ya ve, limpiando botas.

—¿Le agrada su oficio? —Me gusta el contorno de mi oficio ¿comprende? —Comprendo.

—Pero aquí hay una gran tucha. No crea que esto es un remanso de paz. —¿Lucha entre quién? —Entre nosotros los timpinobas. Hay dos bandos. Los foráneos y los indíenas... Cosas del oficio ¿sabe?... Pero sin malicia... A fin de cuentas todos somos españoles... Claro que aquí mayor mérito tiene ser español y mallorquín ¿no le parece?...

—¿Qué aprendió en el Paseo? —Muchas cosas, pero lo más importante es el conocimiento profundo que tengo de la humanidad.

—¿Conoce bien a los hombres? —Más que el mejor psicólogo... ¿Se dice así? —¿Qué opinión tiene de los hombres? —No son tan malos como parece. El mayor defecto es la egolatría... Mire, aquí ocurre que llega, por ejemplo, un burques de esos que se han hecho ricos con misterio y porque lleva traje y camisa de estremo ya se cree el hombre más importante de la ciudad... Sin embargo, lleva un señor, un verdadero señor con muchos méritos intelectuales o artísticos, que es el verdadero señorío, ¿verdad?, y nos trató como a iguales, incluso diría que se encuentra a gusto entre nosotros.

—Es usted un filósofo, Nicolás. —Mire, dentro de cuarenta años, todos a criar malvas... "Set la vi"... Es lo otro, Titoy.

—¿Se dice así? —¿Qué opinión tiene de los hombres? —No son tan malos como parece. El mayor defecto es la egolatría... Mire, aquí ocurre que llega, por ejemplo, un burques de esos que se han hecho ricos con misterio y porque lleva traje y camisa de estremo ya se cree el hombre más importante de la ciudad... Sin embargo, lleva un señor, un verdadero señor con muchos méritos intelectuales o artísticos, que es el verdadero señorío, ¿verdad?, y nos trató como a iguales, incluso diría que se encuentra a gusto entre nosotros.

—Es usted un filósofo, Nicolás. —Mire, dentro de cuarenta años, todos a criar malvas... "Set la vi"... Es lo otro, Titoy.

—¿Se dice así? —¿Qué opinión tiene de los hombres? —No son tan malos como parece. El mayor defecto es la egolatría... Mire, aquí ocurre que llega, por ejemplo, un burques de esos que se han hecho ricos con misterio y porque lleva traje y camisa de estremo ya se cree el hombre más importante de la ciudad... Sin embargo, lleva un señor, un verdadero señor con muchos méritos intelectuales o artísticos, que es el verdadero señorío, ¿verdad?, y nos trató como a iguales, incluso diría que se encuentra a gusto entre nosotros.

—Es usted un filósofo, Nicolás. —Mire, dentro de cuarenta años, todos a criar malvas... "Set la vi"... Es lo otro, Titoy.

# 1957 COMPRYGANE 1957

## 12 SORTEOS CON 36.500 PREMIOS

5.200.000 PISETAS EN EFECTIVO

110 RADIO-GRAMOFONOS PHILIPS

220 BATIDORAS ELECT. SUPERMIX

400 LAVADORAS ELECT. ADE

1.100 OLLAS EXPRES HISPANO-SUIZA

2.200 PLANCHAS AUTOMAT. PHILIPS

2.900 RELOJES DE PLAQUE CAUNY

110 MAQ. COSER Y BORDAR SIGMA

110 RELOJES DE ORO ZENITH

220 RADIO-RECEPTORES PHILIPS

1.100 BATERIAS DE COCINA ROBUST

2.200 TURBO-BATIDORAS ROYAL

25.700 ESTUCHES ESPECIALES DARLING

# 20 MILLONES DE PISETAS

PIDA LOS SELLOS COMPRYGANE Y PARTICIPE EN SUS SENSACIONALES SORTEOS

COMPRE Y GANE... CON COMPRYGANE

VALTRI publicidad

## ¡No más canas!

SEÑORA... CABALLERO...

### Usando LOCION GOYA o GOTAS DIVINAS

sus cabellos recobrarán el color natural

LOCION GOYA se emplea como cualquier colonia. GOTAS DIVINAS como una brillantina.

Dos productos de aplicación distinta pero de efectos iguales, creados por PERFUMERIA ICART para que Vd. sea siempre joven.

ICART - ESPAÑA



# Los corresponsales de "Baceares" en todo el mundo

## Los derrames cerebrales enemigo mortal de los norteamericanos



(Cronica especial para ICE, por Antonio C. Ruiz) — A pesar de los avances de la ciencia los derrames cerebrales siguen siendo el enemigo mortal de los norteamericanos. Algo más de 175.000 personas mueren anualmente a causa de esta inesperada enfermedad, consistente en la ruptura de un vaso del cerebro, que impide la llegada de la sangre a un determinado número de células. Sin que el ataque llegue a revestir las consecuencias funestas del grupo señalado, existe en el país otro millón y medio de individuos con sus miembros total o parcialmente paralizados a causa de los derrames cerebrales.

La esperanza de poder combatir la enfermedad, en un futuro no lejano, está aumentando sin embargo, gracias a los trabajos del profesor Irving S. Wright, de la Universidad de Cornell.

En la reunión celebrada en Princeton recientemente, bajo los auspicios de la American Heart Association, 50 especialistas han intercambiado sus puntos de vista sobre los derrames cerebrales, llegando a la conclusión de que la mortalidad a causa de los mismos, puede hacerse descender de manera considerable.

Según expuso en la reunión el Dr. Wright, el cerebro puede verse afectado bien por trombosis, cuando un coágulo de sangre obtura una arteria, impidiendo el paso de la sangre bien por hemorragia, cuando una arteria le sale un abultamiento a causa de la presión sanguínea.

Para los tres casos señalados la ciencia moderna está en-

contrando el remedio correspondiente, mediante el uso de anticoagulantes, drogas para hacer que descienda la presión sanguínea y, finalmente, intervenciones quirúrgicas en el cerebro, manteniendo al enfermo sometido a bajas temperaturas. Según el Dr. Wright, este procedimiento además de retardar la circulación de la sangre, da mayor consistencia a la masa encefálica, haciendo más sencilla la operación.

Después de los derrames cerebrales, el cáncer de pulmón con sus cuarenta mil víctimas anuales, es la enfermedad que más preocupa a los norteamericanos.

Miles de millones de dólares se gastan cada año en la investigación sobre el cáncer, sin que hasta la fecha se haya encontrado un procedimiento verdaderamente eficaz para combatirlo.

El miedo que los norteamericanos sienten hacia el cáncer es tal que, aun cuando la ciencia médica parece estar de acuerdo en que las verrugas no tienen la menor relación con el cáncer, el hecho de que en cuanto a un norteamericano le sale una verruga, coge su frasco de Nitroina y procede a estirparla. Norteamérica es el país de las peca, pero el fantasma del cáncer ha ahuyentado por completo las verrugas.

Ultimamente, con los isótopos radioactivos, la curación del cáncer ha resultado efectiva en infinidad de casos. Los médicos afirman que, en la actualidad, lo importante para curar un cáncer es tratarlo a tiempo. De aquí que el país se haya lanzado a una campaña de reconocimientos médicos a base de rayos X y otros procedimientos modernos, al objeto de poder diagnosticar la existencia del cáncer en su fase inicial, y aplicar a los enfermos el tratamiento adecuado.

## La población peruana se desplaza hacia el Amazonas

LIMA. (Cronica especial para ICE, por Eduardo Urrutia). — Para conjurar la crisis planteada por la sequía en una vasta zona del territorio del Sur, el Perú vuelve la mirada al pasado y se inspira en sabias medidas que los Incas pusieron en práctica hace cientos de años. Se trata de un plan de construcción de vías de penetración en la región amazónica, destinado a fomentar uno de los movimientos migratorios masivos más impresionantes e importantes que se hayan llevado a cabo desde la época Incaica.

Los "mitimaes" u "hombres venidos de fuera", en tiempos del imperio incaico, constituyeron los primeros núcleos colonizadores que se trasladaron de un lugar a otro, para poblar los puntos estratégicos y para reajustar la población a las necesidades del territorio, movilizandolos genies de las zonas superpobladas a las menos pobladas. Además de los fines económicos, las migraciones decretadas por el Inca tenían un objetivo de asimilación pacífica de las provincias conquistadas.

El Departamento de Puno en el Sur peruano, es el que cuenta con la mayor densidad de población por kilómetro cuadrado. La población en su mayoría está integrada por aborígenes que se dedican a la agricultura y la ganadería. Con la sequía, estas gentes han visto destruirse sus tierras de labranza, han perdido sus cosechas y sus cabezas de ganado. Algunos miles de estos modestos campesinos han emigrado a las ciudades de la costa creando nuevos problemas, pero la gran mayoría de ellos padecen hoy hambre y miseria. Hacia el Noroeste del altiplano se extienden inmensas zonas de fértiles tierras que pueden ser incorporadas de inmediato a la riqueza nacional y hacia allí se trata de canalizar la migración de los millares de aborígenes afectados por la sequía.

Los primeros pasos, para fomentar este traslado masivo, han sido adoptados por el Gobierno dando comienzo a la construcción de tres distintas vías de penetración. El Ministerio de Fomento también ha iniciado, a la par que la conservación de las mencionadas carreteras, un programa de conservación de carreteras en Puno, que tendrá mayor impulso que el programa similar que el Gobierno desarrollará en todo el país en el presente año.

Para la construcción de las ca-

rrerías en Puno la Dirección de Caminos ha trasladado ya el equipo necesario entre el que se encuentran modernas máquinas Worthington para la construcción y conservación de caminos, y contratará de 15.000 a 20.000 hombres, colaborando así a la vez, en la solución de la actual crisis de la sequía.

Las citadas carreteras de penetración son las siguientes: 1) Cojata-Sina Tambopata, con una extensión de 125 kilómetros y un presupuesto de 37.500.000 soles; 2) Sandia-Valle Grande, con una extensión de 60 kilómetros y un presupuesto de 22.200.000 soles; 3) Macusani-Ayapata-San Gabán, con una extensión de 70 kilómetros y un presupuesto de 18 millones de soles.

La zona inmediata por colonizar está circunscrita a la zona tropical comprendida entre los grandes ríos Tambopata e Inambarri y la zona semitropical hasta llegar al Inambarri. Tiene forma irregular, así rectangular, con un largo de 200 kilómetros en línea recta hasta Maldonado.

Esta sería la "vía Central" de Puno hacia su Amazonia, porque para colonizar todo su oriente necesita tres carreteras: a la del centro, que es la proyectada; a la de la derecha, por Sandia y Tambopata; y la de la izquierda, por Macusani y Sangabán.

## Patinar sobre el hielo es el deporte preferido de los norteamericanos



(Cronica especial para ICE, por Rodrigo de la Peña). — La nieve, las temperaturas frías y las "Ice Follies de 1957" llegaron a esta ciudad de manera simultánea, noches pasadas. Muchos de los asistentes al enorme y brillante espectáculo del Madison Square Garden podían haber patinado en las calles de Manhattan. La nevada fué tan grande en la ciudad, que los desplazamientos se hacían verdaderamente imposibles. La afición que se siente aquí por los deportes de invierno y por el Carnaval del Hielo es tan grande sin embargo que, a pesar de todas las dificultades, unas 15 mil personas acudieron para presenciar la serie ofrecida este año por los señores Hhhpstadts y Johnson.

El de los espectadores se dividió por igual entre Janet Champion y Florence Roe. Janet es una niña de 11 años de edad que apareció en un número titulado "Detrás de la Luna" una fantasía llena de alegría en la que Janet representaba el papel de un "lollypop" en medio de otros personajes tan alegres y coloridos como ella. Los números que interpretó en sus patines nos dejaron pasmados de sorpresa. Florence Roe, a su vez, bailó un movido vals de la obra titulada "Una cita para bailar" que agradó a toda la concurrencia.

Mientras observábamos los fáciles deslizamientos de Miss Roe y sus graciosos contorsiones, pensamos que también podíamos patinar.

Fué así como al día siguiente, arropados en jerséis y chaquetas nos presentamos a la pista de patinaje de Rockefeller plaza que permanece abierta todo el año, gracias al equipo Worthington de refrigeración de que se encuentra dotada. Por la módica suma de dos dólares alquilamos un par de patines y casi sin darnos cuenta nos encontramos sobre el hielo.

Empezamos a deslizarnos cuidadosamente por el borde de la pista de patinaje, cogidos de la

baranda que la administración ha colocado para los novatos, pero nos dimos cuenta que las cuchillas delgadas de los patines no ofrecían seguridad. El pequeño progreso que estábamos realizando se basaba más en los esfuerzos de nuestros tobillos que en los patines. Nuestra admiración hacia Miss Roe se hizo más patente cuando tratamos de ensayar una vuelta alrededor de la sala de patinaje. Pero tuvimos que darnos por vencidos pues no progresábamos y más bien estábamos expuestos a caer nos rompernos la crisma. Por eso, cuando divisamos a un caballero que tenía escrita en su chaqueta la palabra "instructor", decidimos contratar sus servicios por media hora.

Este instructor no aceptaba tonterías de sus alumnos. Con mano firme nos condujo hasta el centro de la pista donde había multitud de niñas que daban vueltas y vueltas como dementes. Eran niñas de largas piernas con faldas muy breves que se deslizaban haciendo graciosos arabescos.

La pista de patinaje del Rockefeller es un verdadero carnaval, en el que pequeños y mayores se disputan diariamente las más hábiles pruebas.

Las mejores, desde luego, son las que dan los que no saben cuando el instructor les deja abandonados en mitad de la pista.

Estando solos no nos queda otro recurso que patinar. La confianza que habíamos ganado disminuye y decidimos cogernos a la baranda. Pero cuando intentamos llegar el equilibrio falló, los pies salen por el aire y nos damos un aparatoso portazo, que es acogido con sonoras risotadas entre los múltiples espectadores.

**LAVADORAS Isern**

ANTES DE DECIDIRSE A ADQUIRIR UNA LAVADORA, COMPRUEBE LAS EXCELENCIAS DE LA NUESTRA

**CALIENTA EL AGUA Y ES METALICA E INOXIDABLE**

**GARANTIA Y SERVICIO DE FABRICA**

JOSE A. CLAVE, 15 TELEFONO 6918

## CHICAGO. (Cronica especial para ICE, por Fernando Velázquez).

En los manicomios de Norteamérica hay cerca de un millón de locos, salidos en su inmensa mayoría de las cantinas de las grandes ciudades, en las que la vida se halla sujeta a una serie tal de presiones, que hasta las mentes más serenas acaban por resentirse.

Aunque el espíritu de cooperación del norteamericano, y la organización y disciplina que se aspira en el país es enorme, el caparazón de los choques emocionales envuelve por igual a grandes y chicos, sin que nadie sea capaz de evitarlos.

De una parte tenemos la televisión, que va dibujando en la conciencia de los niños, desde la más temprana edad, la estampa de un mundo atroz y doloroso, en el que el mal desempeña con frecuencia un papel importante.

Está después la falta de cohe-

## En los manicomios de Norteamérica hay cerca de un millón de locos

### Mil doscientos millones de dólares anuales le cuesta al Gobierno americano el tratamiento de los mismos

sión familiar, que hace que los jóvenes, a los quince o dieciséis años, comiencen a vivir por su cuenta, lejos de sus padres y expuestos a todo tipo de contingencias.

Nos encontramos por fin, ya de mayores, con que este paraiso de la libertad nos oprime por todas partes, obligándonos a mantener una carrera contra reloj en la oficina, en la cafetería o el restaurante, en el

"metro" y hasta en el descanso.

Con unas cosas y otras los nervios poco a poco se van tensando, y acaban por saltar en mil pedacitos, para ir a unirse más tarde en el saco apretado de la camisa de fuerza.

El tratamiento de su millón de locos le cuesta al Gobierno por encima de los mil doscientos millones de dólares anuales, cifra que aunque parezca alta,

todavía resulta insuficiente para proveer a cada enfermo de los cuidados necesarios.

En efecto, la rehabilitación de los desequilibrados mentales es un proceso largo y complicado en el que, además de las drogas específicas contra la locura, como la Reserpina, hay que dar a los pacientes todo tipo de preparados modernos, como los antibióticos y el Asoleten, para combatir desde la in-

fección más peligrosa hasta el más simple de los catarros.

Según los médicos norteamericanos, lo primero que se necesita para recuperar la salud mental, es mantener la salud física del paciente al más alto nivel. Aunque las humanidades no son el fuerte de Norteamérica, y aquí hay muy pocos que puedan presumir de latinistas, es evidente que el adagio clásico de "una mente sana

en un cuerpo sano", adquiere en las instituciones para internados su interpretación más exacta.

Una de las enfermedades mentales que con mayor frecuencia se dan en el país es la esquizofrenia. El doctor sueco Stig Akerfeldt acaba de descubrir que cuando el suero de la sangre, que es amarillito pálido, se le añade una sustancia denominada "dimethyl-paraphenylene", su color no varía si es de una persona normal o simplemente neurótica. En cambio, cuando pertenece a un esquizofrénico se convierte en rojo pálido. Mediante este procedimiento se está comprobando que, entre los internados, existe un porcentaje muy elevado de esquizofrénicos. Con ello se ha obtenido también un medio eficiente de diagnóstico, que permite aplicar a los enfermos el tratamiento más idóneo.

## CRONICA DE SUCESOS

### Se hunde un «bou» en el puerto de Ibiza al entrar en colisión con el «Rey Jaime II»

Ibiza.—Cuando regresaba a este puerto el «bou» de pesca «Josefa Cano», de la matrícula de Valencia, de ochenta toneladas de arqueo, entró en colisión con el vapor correo «Rey Jaime II», que salía con dirección a Alicante. Dos «bous», de igual tonelaje que estaban en este puerto salieron inmediatamente para prestarle auxilio, colocándose a ambos lados del «Josefa Cano». Mientras éste, con el motor a toda marcha, intentaba ganar los muelles, pero el auxilio resultó inútil, y la barca se hundió en medio del puerto. Toda la tripulación fué salvada. El suceso lo presenciaron numerosas personas que ocupaban el andén con motivo de la salida del correo. El mástil del «Josefa Cano» sale a la superficie a unos 150 metros del muelle.—Cifra.

dió cuenta de que Juan Alomar Pascual había sido objeto de una agresión por parte de cuatro individuos, que le causaron una herida contusa en la región occipital, de carácter leve.

tir acaloradamente llegaron a las manos. Los contendientes fueron Juan Siurana Recl, Isidro Siurana Monserrat y los hermanos Guillermo y José March March.

Sureda, se había apropiado de una partida de 60 o 70 sobrasadas y de otro sitio se hizo con 60 monedas de 5 pesetas y 125 en billetes del Banco de España.

de Santa Eulalia, comunica que se presentó en el mismo el vecino de dicho pueblo Juan Ferrer Colomar, alegando que después de haber discutido con su hermano Antonio, le había propinado una serie de golpes y arañazos en el rostro, sangrando. Al poco rato se presentó el Antonio Ferrer Colomar, denunciando que había

**OTRA AGRESION**  
En el camino de Génova, cuatro individuos, después de discu-

**ROBO DE EFECTOS**  
La Guardia Civil del puesto de Marratxi, recoge la noticia de que un individuo, Rafael Vadeil-

**DISCUSION ENTRE HERMANOS QUE TERMINARON ARAÑANDOSE**  
El puesto de la Guardia Civil

recibido arañazos de su hermano.

**CASA DE SOCORRO**  
Ayer fueron asistidos por los facultativos de guardia:  
Bernardo Prats Palou, 9 años, hemorragia alveolar, por extracción de una muela.  
José Sarabia López, 36 años, gastralgia.  
Vicente González Vicens, 12 años, contusión dedo anular por caída jugando.  
Antonio García Paredes, 3 años, herida incisa con un cuchillo.  
Margarita Bosch Calafell, 63 años, picadura de pescado.  
Antonio Arbona Serra, 73 años, herida contusa por caída.

La Caridad caracteriza a todos los discípulos de Jesucristo y jamás fue el carácter de los partidarios y esclavos del mundo. (San Juan, ap.).



# El frenesí del «Rock and Roll»

## Un bailarín estrella a su pareja

Londres.—En un club de baile del distrito de Soho, dedicado a la práctica de las llamadas danzas modernas, el joven John Lee, de diecinueve años, produjo lesiones de pronóstico reservado a su compañera de baile, Elizabeth Morgan, de diecisiete años. La orquesta interpretaba el «rock and roll», y con el frenesí del ritmo, el joven bailarín propinó tal serie de vueltas molinetes a su pareja que ésta salió despedida contra la pared, causándole diversas lesiones en la cabeza y espalda, aparte de la probable fractura del antebrazo. El causante de la desgracia se excusó ante los

médicos diciendo que «Elizabeth adolecía del espíritu rítmico que exigen los tiempos modernos».—Efe.

# NUEVA OLA DE pánico en Londres

Londres, 9.—Las averiguaciones que realiza la policía en relación con el nuevo criminal recientemente descubierto y similar en todas sus circunstancias al célebre caso de las viudas asesinadas en Astbourne, ha hecho aumentar la ola de pánico que había cundido entre las personas de edad poseedoras de bienes de fortuna y actualmente sometidas a tratamiento médico. Muchos familiares de ancianos

# Manifestaciones en Israel

Tel Aviv, 9.—En las principales ciudades de Israel se han producido manifestaciones públicas para apoyar la negativa del Gobierno a evacuar el Golfo de Agaba y la franja de Gaza. En Tel Aviv, unas 160.000 personas participaron en la manifestación, la más numerosa que se recuerda en Israel.—Efe.

# VOZ del movimiento

## C. N. S.

### SINDICATO PROVINCIAL DE LA MADERA

Se pone en conocimiento de los señores industriales Aserradores y Almacenistas de Madera, que en este Sindicato obran los impresos de las listas de precios y existencias, donde podrán ser retirados por los interesados, a tenor de lo que dispone la Circular n.º 44 del Servicio de la Madera (B. O. del E. de fecha 28-1-57), cuya cumplimiento debe serlo antes del día 14 del actual, que finaliza dicho plazo. EL JEFE PROVINCIAL DEL SINDICATO

### JUNTA PROVINCIAL DE ELECCIONES SINDICALES

Dictadas por el Delegado Nacional de Sindicatos las órdenes oportunas para preparar las próximas elecciones, el calendario de los actos a realizar en el presente mes de febrero, es el siguiente:

Día 23 de Febrero. — En esta fecha, todas las Entidades sindicales provinciales y locales de Baleares, habrán de tener terminado el examen y clasificación de los datos pertinentes de los censos relativos a las mismas.

Día 25 de Febrero. — En esta fecha, los Delegados Sindicales constituirán las Juntas locales de Elecciones y Comisiones Mixtas Auxiliares del Censo Electoral.

Palma de Mallorca, 8 de Febrero de 1957.

## Fallece el organista Muset Ferrer

EN BARCELONA  
Barcelona 9. — A edad muy avanzada ha fallecido esta tarde en Barcelona el eminente organista y compositor español, natural de Igualada, Rdo. don Jos Muset Ferrer, muy conocido en los Estados Unidos, Canadá y Australia, países en los que residió durante varios años.—Cifra.

## SALA AVGVSTA

Hoy - Exito de RICHARD WIDMARK en **ATRACO EN LAS NUBES** Technicolor De complemento: «Mañana será otro día» con Pier Angeli (Autorizada para mayores de 16 años)

PROXIMO MIERCOLES:

# Sofia Loren



... más bella que nunca en!

# La chica del río

TECHNICOLOR

(Autorizada para mayores de 16 años)

## Aniversario de la muerte de Matías Montero

(Viene de la pág. primera) dl Movimiento, camarada Alcántara; el Delegado Provincial de la Vieja Guardia, camarada Gregorio Miranda, y numerosos estudiantes.

El jefe de Servicios, Carvajosa, leyó la oración de los Caídos y, seguidamente, el Ministro Secretario General del Movimiento colocó la corona de laurel y las rosas simbólicas, colgando la corona de la lápida y dió los gritos de ritual que fueron unánimemente contestados por los dirigentes.

## LLEGO A MADRID...

(Viene de la pág. primera) se dirigió al palacio de El Pardo.—Cifra.

### RECEPCION

El Sultán de Marruecos dará mañana domingo por la tarde una recepción en honor de las autoridades españolas. Mohammed V asistirá por la noche a una comida ofrecida por el Rey de la Arabia Saudita.

El lunes visitará por la mañana el Instituto Nacional de Industria y la fábrica Pegaso así como la factoría de la empresa nacional de rodamientos. Por la tarde se entrevistará en el Palacio del Pardo con S. E. el jefe del Estado.

### COMIDA OFRECIDA AL SULTAN

Madrid 9.— Los representantes de los países árabes acreditados en Madrid han ofrecido esta noche en el hotel Palace una comida a S. M. I. el Sultán de Marruecos, sentándose a la mesa con Mohammed V, el Ministro de Asuntos Exteriores de España; el Subsecretario del mismo Departamento; el Embajador de Arabia Saudí; el de Egipto; el Ministro del Irán; el Embajador del Iraq; el del Líbano, de Jordania, de Marruecos, de Pakistán. Asistieron también el primer introductor de Embajadores y Jefe de Protocolo español, Barón de las Torres, y otras personalidades.—Cifra.

## JAMAS ESTUVO MEJOR

empleada la frase de ANTES-DESPUES



Tal como auténticamente refleja este dibujo. Para conseguirlo adapte a su cuerpo el nuevo modelador Jumar con patente de invención de los E. U. que usaron millones de norteamericanos y que ha sido registrado en España su patente, y su marca con el N.º 189.550, el que le hará conservar todo el dinamismo y la línea de la juventud. Sin correas, hebillas, cordones ni estorbo de ninguna clase.

LA EPRADA INTIMA QUE VELARÁ POR USTED (CONSERVAR LA LINEA ES CONSERVAR LA SALUD) CON EL USO DEL MODELADOR JUMAR CONSERVABA AMBAS COSAS!

Desde el punto que Ud. reside puede recibir esta maravillosa creación para el hombre, solicitando gratis el envío de Formulario de Medidas y Catálogo a Establecimientos JUMAR

UNION 5-BARCELONA

## Salvador Vallina Jefe Nacional de la O.S. «Lucha contra el paro»

Madrid, 9. — Ha sido nombrado Jefe Nacional de la O.S. Sindical «Lucha contra el Paro», don Salvador Vallina López. A las funciones encomendadas a dicha obra sindical, se le ha añadido ahora por el mando, la de tutela y asistencia de los españoles repatriados de Rusia.—Cifra.

## Pedia limosna y tenía cuenta corriente en varios Bancos

Madrid. — La Brigada Municipal de Mendicidad recogió en la calle a Carmen Rodríguez Vasalo, que estaba pidiendo limosna. Al ingresar en el albergue de Asistencia Social de Santa María de la Cabeza, del Ayuntamiento, se le encontraron 20.152 pesetas que llevaba escondidas, y manifestó que tenía cuenta corriente y libreta de la Caja de Ahorros, en el Banco Hispano Americano, cartilla en la Caja Postal de Ahorros y cartilla y caja de caudales en el Banco Urquijo. Manifestó también que trabajaba como asistenta y que se dedicaba a la mendicidad, fingiéndose enferma, en la avenida de José Antonio.

## EN RUSIA hay muchos tuberculosos

Londres.— La ministro soviética de Sanidad, Maria Kovrigina ha admitido que la Unión Soviética tiene un alto porcentaje de mortalidad debido a la tuberculosis. Esta declaración fue hecha ante el Consejo Supremo ruso. Indicó que durante el año 1955 el porcentaje de mortalidad fue de 463 por 100.000 habitantes. La ministro rusa achacó la culpa de este elevado nivel de mortalidad a la escasez de viviendas, que hace que muchos rusos vivan amontonados, en muy poco espacio.—Efe.

## Clausura del Congreso Mundial de Meteorología

Las Palmas de Gran Canaria 9. —Se ha celebrado la sesión de clausura del Congreso Mundial de Meteorología.

El Presidente de la Organización Meteorológica Mundial, que asistió a la conferencia como delegado de Francia, hizo un elogio de las autoridades de Gran Canaria por la gran colaboración prestada.—Cifra.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
**Don Antonio Matas Juan**  
Que ha fallecido en la madrugada de hoy, a la edad de 65 años en Palma  
E. P. D.  
Su desconsolada esposa, María Homar; hijos Manuel, Antonio y Francisca; hijos políticos María, Juliana y José; nietos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las siete y media de la tarde y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
No se invita particularmente  
Casa mortuoria: Juan Mestres, 95. Palma.

**HERNIADO**  
SU HERNIA CRECE!!  
y le molesta porque no está bien contenida. Evítelo adquiriendo nuestro "Super Obturador Automático", diminuto aparato, sin correas ni tirantes bajo nalgas, bajo pres. fac. Demostraciones gratuitas. Visita en PALMA DE MALLORCA los días martes 12, miércoles 13, jueves 14, viernes 15 y sábado 16, en nuestra Delegación, calle Lonjeta, 13, 2.º (junto calle Sindicato, de 9 mañana a 2 tarde y horas convenientes. Tel. 5140. Casa Central INSTITUTO ORTOPEDICO "ESPAÑA". Barcelona. (C. C. 2.100).

**Rialto-Moderno-Oriental**  
JUEVES ESTRENO  
La película que revela las más increíbles intrigas del deporte universitario americano  
**El Idolito**  
John DEREK - Donna REED - SIDNEY BLACKMER - ALEXANDER KNOX  
Director: DAVID MILLER  
¡UN FILM DE INDISCUTIBLE CALIDAD!  
(Tolerada menores)  
Roy éxito de BELLISIMA con Ana Magnani (Prog. autorizado para mayores de 16 años)  
**LEA «BALEARES»**



Se confirmó la noticia. Víctor de Sica y Alberto Sordi, están próximos a llegar a Palma, en cuyos alrededores filmarán los exteriores de una película. Están de enhorabuena los aficionados al cine.

Hoy, en el Teatro Balear, se anuncian las últimas representaciones de "Carambola". Para mañana el estreno de "Metidos

PRONTO: VIKER

en harina", revista que han estado representando por espacio de cuatro años, esos geniales artistas que se llaman Zori-Santos-Codeso.

A Joe Pless, en "Trocaero", habíamos tenido ocasión de admirarle como bailarín, pero no como manipulador. Ayer le vimos actuar como tal y es bueno, pero de verdad.

Roberto Inglez y Mona Bell vuelven a actuar en "El Pirata". Las de hoy son sus últimas actuaciones. Lo cual quiere decir la última oportunidad de escucharles, el primero al piano y la segunda cantando.

Se nos ha asegurado que muy pronto veremos en Palma grandes producciones cinematográficas. Parece ser que el famoso pleito lleva camino de arreglo.

# CARTELERA

BALEAR. — Compañía Reistas Zori-Santos-Codeso. A las 6:45 y 10:45: "Carambola".

## CINES

ASTORIA. — Desde las 3:45: "Tres chicas con suerte" y "El tren expreso".

AUGUSTA. — Desde las 3:15: "Atraco en las nubes" y "Mañana será otro día".

AVENIDA. — Desde las 3:15: "Tres chicas con suerte" y "El tren expreso".

BORN. — Desde las 3:15: "Entre dos mujeres" y "Soplo salvaje".

CAPITOL. — Desde las 3:30: "El tesoro de Rommel" y "Los apuros de un pequeño tren".

DORADO. — Desde las 3: "Pasaje a Venezuela" y "Fort Bravo".

FANTASIO. — Desde las 3:30: "Demetrius y los gladiadores" y "Alarma en la selva".

HISPANIA. — Desde las 3: "El tesoro de Rommel" y "Los apuros de un pequeño tren".

LIRICO. — Desde las 3:30: "Trapecio" y "Si Venus fuera mujer".

MODERNO. — Desde las 3:30: "Bellísima" y "Máscara azul". MODERNO (Sta. Catalina). — "Atraco en las nubes" y "Mañana será otro día".

METROPOL. — Desde las 3:30: "Traicionada" y "La bella del Pacífico".

ORIENTAL. — Desde las 3: "Bellísima" y "Máscara azul".

PRINCIPAL. — Desde las 3:30: "Cruz de Mayo" y "Tulsa, ciudad de lucha".

PROGRESO. — Desde las 3:00: "Cruz de Mayo" y "Tulsa, ciudad de lucha".

PROTECTORA. — Desde las 3:30: "Traicionada" y "La bella del Pacífico".

RIALTO. — Desde las 3:30: "Bellísima" y "Máscara azul".

VICTORIA. — "Bellísima" y "Máscara azul".

## SALÓN El Pirata

(HOTEL «BAHIA PALACE»)

UNICAMENTE HOY, TARDE Y NOCHE

### ROBERTO INGLEZ

### Y MONA BELL

con un nuevo y variadísimo repertorio

Y la presentación del mago del malabarismo

### GIN S WONG

Regirán precios normales



Presentarán Próximo Jueves  
**OTRO GRAN ACONTECIMIENTO**  
UNA PELICULA EMOTIVA Y HUMANA PARA  
QUIENES TODAVIA SABEN SONAR...



## ORIENTE EXPRES

COLOR POR CEVACOLOR • DIRECTOR: CARLO L. BRAGAGLIA

SU DINERO NO BASTO PARA COMPRARLA...  
SU PODER NO SIRVIO PARA RETENERLA...

¡Una de las más fascinantes estrellas de cine italiano, en una de las más apasionantes películas de la temporada!

(Aut. mayores de 16 años)

HOY - GRANDIOSO EXITO

### 3 CHICAS CON SUERTE

(Autorizada para mayores de 16 años)

## Calificación religiosa de Espectáculos

### CINE

Alarma en la selva—1  
Los apuros de un pequeño tren—2  
Atraco en las nubes—3R  
La bella del Pacífico—3R  
Bellísima—3  
Cruz de mayo—2  
Demetrius y los gladiadores—3R  
Elena y los hombres—3R  
Fort Bravo—2  
Entre dos mujeres—3  
El idolo—2  
Mañana será otro día—4  
Máscara azul—3  
Pasaje a Venezuela—2  
Soplo salvaje—3R  
El tesoro de Rommel—3  
Traicionada—3  
Trapecio—3R  
El tren expreso—3  
Tres chicas con suerte—3  
Tulsa, ciudad de lucha—2

### TEATRO (Revista)

¡Carambola!—3R  
Significación y calificación  
1.—Todos, incluso niños: lesi-  
moral. Hasta los 14 años.  
2.—Jóvenes: lesi moral, cor-  
ligeros re. c indiferente. Des-  
de los 14 años cumplidos hasta  
los 21.  
3.—Mayores: lesi no inmor-  
Desde los 21 años cumplidos en  
adelante.  
Por atacar al dogma ateo a  
la moral o a ambas cosas a la vez.  
3R.—Mayores con reparos: lesi  
moral. Sólo personas sólida-  
mente formadas, desde los 21 año-  
cumplidos en adelante, autoriz-  
das por el director, espiritual y  
contesor.  
4.—Cravemente peligrosa: lesi  
moral que hace que la pellicu-  
o obra teatral esté desautorizada  
para toda clase de personas.

## PRINCIPAL - PROGRESO

HOY - GRAN EXITO



GRACIA DE  
**TRIANA**  
MIGUEL  
**LIGERO**  
JOSE NIETO • JOSE M<sup>o</sup> SEORNE  
Y LA COLABORACION DE  
MANOLO "EL MALABUENO"  
Escritor: CESAR PARRAGA  
Director: PIERRE SCHILD  
DIRECTOR: FLORIAN REV

De complementos  
**TULSA, ciudad de lucha**  
(TOLERADO PARA MENORES)

## TEATRO Lirico

SEGUNDA  
SEMANA  
TRIUNFAL

La máxima sensación de la temporada



Esta película no será proyectada en otro local  
de Mallorca durante esta temporada  
(Programa autorizado mayores 16 años)

PROTECTORA  
METROPOL  
HOY

LUCIA BOSE  
BRIGITTE BARDOT  
PIERRE CRESSO  
**TRAICIONADA**  
DIRECTOR: MARIO BONNARD  
En el mismo programa:  
**LA BELLA DEL PACIFICO**  
(PROG. AUT. MAYORES 16 AÑOS)

MIERCOLES **SALA BORN** MIERCOLES

UNA PRODUCCION FRANCO LONDON FILM LES FILMS GIBB  
\* **ELENA Y LOS HOMBRES** \*  
de JEAN RENOIR  
INGRID BERGMAN • JEAN MARAIS • MEL FERRER  
TECHNICOLOR PANTALLA PANORAMICA  
¡Maravilloso encuentro de tres estrellas excepcionales!  
**HOY: ENTRE DOS MUJERES**  
(AUTORIZADA MAYORES 16 AÑOS)



En la ciudad de Naha, en Okinawa, las mujeres han hecho un gran desfile de protesta para pedir el cambio del código civil, que hoy día les perjudica tanto. En Japón, después de la guerra y la ocupación americana, el código se cambió, con más igualdad para las mujeres.

# La entrega de trigo

## Una orden ministerial

Madrid, 9. — Por una orden del Ministerio de Agricultura, que mañana publicará el Boletín Oficial del Estado, se fija la fecha del 15 de Marzo próximo como término del plazo para que los agricultores entreguen al Servicio Nacional del Trigo el cereal que tengan en su poder.

Los agricultores que al publicarse esta orden tengan en su poder trigo vendible de la cosecha de 1936, vendrán obligados a entregar al Servicio Nacional del Trigo, antes del día 16 de Marzo próximo, todas las canti-

dades de este cereal que poseyeran.

El Servicio Nacional del Trigo satisfará a los agricultores, en concepto de bonificación por depósito y conservación, una prima de 10 pesetas por cada quintal métrico de trigo. El reservado para consumo de los agricultores deberá también ser entregado al Servicio Nacional del Trigo antes del 16 de Marzo del presente año, formalizándose la operación de canje y retirada de fábrica antes del día 31 de mayo próximo.—Cifra.

# Nuevas amenazas de la Unión Soviética

Madrid, 9. — La Unión Soviética ha advertido hoy a los Estados Unidos que la guerra "no es ni más ni menos que el preludio de la guerra caliente...", y que la guerra se puede producir fácilmente en el Atlántico.

La radio de la capital soviética ha dicho hoy que los recientes descubrimientos de pretendidas organizaciones de espionaje occidentales prueba que "grupos agresivos norteamericanos están reanunciando una guerra secreta contra la Unión Soviética y otros países del Campo socialista". — Efe.

# Hachazos contra su mujer y una hija

San Sebastián, 9. — En Solana de los Barros, el jornalero de 46 años, Francisco Abadito Sánchez, agredió a hachazos a su esposa, Saturnina Purificación Albarca, de 40, a la que produjo heridas muy graves, ocasionando, a su mismo, la muerte de una niña de cinco o seis meses, llamada Claudia, hija del matrimonio, que la madre tenía en brazos.

Después el agresor intentó poner fin a su vida, arrojándose a un pozo del que fue extraído sin daño.

El matrimonio tiene cinco hijos más. Far ce ser que la causa de la agresión fue originada por un ataque de celos. Francisco Abadito ha sido detenido.— Cifra.



# Enconado debate sobre Argelia

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 9. — En el discurso pronunciado en la Comisión Política Principal, donde se debate la cuestión de Argelia, el delegado sirio hizo notar la acusación francesa de la influencia comunista en Argelia y replicó "¿qué hay del Gobierno del Sr. Mollet? En él hay 143 comunistas". A continuación leyó una declaración de la Organización de obreros interamericanos en que se niega la acusación de que el Movimiento obrero argelino esté dominado por los comunistas.

A continuación hizo uso de la palabra el delegado israelí, que manifestó que deseaba responder a algunas indicaciones hechas por "muchos delegados" en el debate, pero el presidente le advirtió que ya se daría tiempo a Israel para contestar, pero no en el día de hoy.

Seguidamente el delegado griego declaró que la cuestión de Argelia significa la crisis del colonialismo y puso de relieve la diferencia de representación que había entre franceses y argelinos.—Efe.

### EL JAPONÉS

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 9. — El Delegado japonés en las Naciones Unidas, ha declarado en el debate sobre Argelia, que el primer paso que ha de darse es la consecución de un alto el fuego, que servirá para allanar el camino de las negociaciones.

Añadió que Francia debe esforzarse para que los nacionalistas argelinos tengan confianza en ella.

El delegado japonés terminó haciendo un llamamiento a ambas partes para arreglar lo más rápidamente posible un alto el fuego y el comienzo de las negociaciones.

A continuación hizo uso de la palabra el Ministro francés de Asuntos Exteriores, Pineau, quien

hizo constar, en primer lugar, que los delegados árabes estaban trabajando sobre material escrito por los sectores opuestos a Francia, y que no habían podido negar la existencia de la influencia extranjera en el movimiento argelino. Hizo constar después que sería más fácil para todos encontrar una base común para la discusión con los nacionalistas argelinos, si éstos no se vieran forzados a colocarse en una postura intransigente, debido a ciertos intereses que nada tienen que ver con las verdaderas aspiraciones del pueblo argelino".

Después el Ministro francés insistió en que los nacionalistas argelinos tienen miedo a la celebración de unas elecciones libres, porque no están seguros de ganarlas, "ya que no solo ellos representan las aspiraciones de la población de Argelia".

A continuación intervino el delegado soviético que atacó el colonialismo francés. Declaró que los argelinos, aunque oficialmente tienen una ciudadanía, la verdad es que están sujetos al yugo colonial. El Embajador soviético concluyó, como siempre, atacando a Occidente.

Por último intervino el delegado del Iraq, quien hizo un llamamiento a Francia para que conceda a Argelia los mismos derechos que ha concedido a Marruecos y a Túnez.

Seguidamente la Comisión Política levantó la sesión.— Efe.

### FRANCIA ACUSA A EGIPTO

Sede de las Naciones Unidas, 9. Francia ha ampliado sus acusaciones sobre la interferencia egipcia en Argelia, durante una conferencia de prensa.

El ex-Gobernador General en Argelia, Jacques Soutelle, dijo que Francia poseía gran cantidad de información adicional para presentar ante el Consejo de Seguridad, en relación con el barco "Athos".

Soutelle afirmó que uno de los cinco dirigentes argelinos detenidos el año pasado, tenía un cuaderno de notas en el que figuraba el detalle de las transacciones financieras con Egipto, incluídos los pagos por detalle del "Servicio Secreto egipcio".—Efe.

# EPIDEMIA DE gamberrismo en Inglaterra

Londres, 9. — Los llamados "Teddy Boys" ingleses, jóvenes extravagantes que utilizan vestidos que estaban en boga el siglo pasado y con los cuales se exhiben en público, han empezado a lucir un nuevo "modelo" de indumentaria, consistente en botines de caña, pantalón de tubo, americana ajustada de color malva, camisas con incrustaciones de encaje y un corte de pelo que permite que un amplio mechón sea recogido por un lazo azul o rojo en la nuca.

Entre las admiradoras de esos jóvenes se ha recibido desfavorablemente estas muestras de "vanguardismos". — Efe.

### EL USO SERA PEQUEÑO



## Una criatura cae de un segundo piso

SIN SUFRIR LESION ALGUNA

Cartagena, 9. — Una pequeña que debido a un movimiento brusco escapó de los brazos de su madre, cayó de una altura de un segundo piso. Reconocida inmediatamente, se comprobó que no había sufrido lesión alguna.—Cifra.

De toda Francia recibe continuamente regalos la señora Solange que a los diecisiete años ya es madre de cuatro niños. Se trata de un caso extraordinario que, naturalmente, ha intrigado a todo el país. Porque es fácil deducir que esa señora ganará el premio nacional de natalidad. Premio que debiera ser un piso amplio, muy amplio...



# INCENDIO EN SAN SEBASTIAN

## Pérdidas por valor de 2 millones

San Sebastián 9. — Un incendio ha causado daños por valor superior a los dos millones de pesetas en una de las más importantes industrias gráficas de esta ciudad, y por sus proporciones, alarmó grandemente al vecindario de la barriada donde se halla situada. A mediodía, una fuerte explosión hizo retumbar toda la imprenta, situada en un edificio de cinco pisos, y las casas adyacentes.

llamas adquirieron proporciones alarmantes.

Después de improbos esfuerzos los bomberos lograron sofocar el siniestro. No ocurrieron desgracias personales.— Cifra

## PREMIO NACIONAL DE MUSICA



Don Angel Mingote, profesor del Real Conservatorio de Madrid, en donde realiza una notable labor pedagógica y especializada en la investigación de la música popular española, a quien ha sido concedido el Premio Nacional de Música, dedica este año a galardonar a la mejor colección de canciones infantiles.

# Detienen a los barbudos

Viena, 9.—La policía húngara extrema sus precauciones con dos hombres que llevan barba y que circulan por las calles de Budapest. La mayoría de estos individuos son detenidos y conducidos a las comisarias donde se procede a su afeitado. Por este procedimiento se han verificado muchas identificaciones de patriotas perseguidos.

Se había observado que, a raíz de los sucesos de Octubre último, se estaba generalizando en Hungría el uso de grandes barbas.—



## Por el prestigio de las corridas

La junta directiva de la Agrupación Sindical de matadores de toros y novillos, ha tomado acuerdos para garantizar el prestigio de la fiesta.

Melchor Delmonte, el primer matador de toros que tuvo Mallorca, enjuicia la actualidad de tal suceso.

—Cuando no sirva — que si servira — para otros objetivos de auténtica mejora, el movimiento de la Federación de sociedades taurinas, habrá tenido como feliz secuela esa magna reacción de los toreros a través de su Sindicato, para que sean ellos, ellos mismos, quienes velen por la dignidad de la profesión, amonestando y sancionando a los que sin el decoro preciso visten el traje de liras, un forme muy serio y honorable.

Melchor Delmonte



## Mona Bell y «Pequeña»

Han vuelto a Palma Roberto Inglez y su maravillosa cantante Mona Bell. Han venido a pasar el "Fin de Semana" en "El Pirata". Con éxito parejo y rotundo al conseguido el día de su presentación, cantó ayer Mona Bell. Jaime Morey, que aplaudió a rabiar, nos decía.

—No recuerdo otra cantante como Mona, a la que yo llamaré siempre "Monísima". Joven y bonita, con una naturalidad que embelesa y por esa su voz depurada y melodiosa, que es un arrullo, como por su extraordinaria simpatía, "llega" al público irresistiblemente. Elogios cuantiosos podría hacerte de todas sus interpretaciones, dichas de manera magistral, única, pero sobre todas esas canciones hay una que quedará grabada en todos aquellos que hemos tenido la fortuna de oírsela. Me refiero a la que titula "Pequeña" y que todos tarareamos con nuestro pensamiento puesto en Mona. ¡Que gratisimo recuerdo de su paso por Palma deja en nosotros!



Jaime Morey

Y Jaime se alejó cantando: "Mis sueños que tanto te sueñan..."



Jesús Martínez Luz, habla. —Lo que más me gusta de esta isla son las mallorquinas; eso sin duda alguna. —¿Está usted siempre de humor en Palma? —Cuando hago negocio, cuando alguna chica me dice que si para salir y cuando me pasee por estas calles tan pintorescas. Por cierto que pienso asistir a esa inauguración en una plaza en el Borne, que hay una fuente de agua.



Jesús Martínez

## CAPITAN DURAN

24



CUANDO PARECE QUE NUESTROS AMIGOS YA NO TIENEN SALVACION, EL CHINITO INDICA AL SARGENTO QUE HA DESCUBIERTO LA ENTRADA DE UNA CAVERNA QUE QUIZA LES SIRVA PARA EVADIRSE DEL CERCO A QUE LOS TIENEN SOMETIDOS SUS ENEMIGOS. ¿PODRAN ESCAPAR SAN CHEZ Y JO-JO DEL GRAVE PELIGRO QUE LES ACECHA?

# Los deportes en Baleares

PARTIDO DE LA «MAXIMA» EN «ES COS»

## Constancia-Mallorca

### Teloneo Juvenil para el Campeonato de España

Faltan ya pocas horas para que de comienzo en Es Cos esta gran tarde de fútbol, entre los conjuntos del C. D. Constancia y el Mallorca, frente a frente por una parte, y por la otra como teloneo del anterior partido, el de los juveniles, entre las selecciones de Baleares y de Valencia para el Campeonato de España por Regiones.

A pocas horas de este señalado acontecimiento sigue aumentando la expectación que ya esta tocando el punto de ebullición. Tanto aquí en Inca como en Palma hay desde entonces de presenciar este partido, por la gran importancia que tiene para todos los aficionados a puntos de disputa. Y no solo Palma e Inca están en un hilo, pendientes de este encuentro, sino toda la afición al fútbol de la isla que se siente traspasada de parte a parte por una fuerte saudada de expectación ante el

Constancia-Mallorca de esta tarde que es, sin ninguna duda, la quintaesencia del fútbol en su dimensión balear como fenómeno masivo que moviliza a las multitudes en una atmósfera de auténtico y buen apasionamiento, que tensa y hace saltar los nervios a los espectadores.

Por ahora, honradamente, en Inca nadie se atreve con un pronóstico claro sobre el posible resultado. Nadie ignora que esta tarde el Mallorca y el Constancia, los dos contendientes en Es Cos, se van a poner mutuamente las cosas muy difíciles en un partido disputadísimo que hará galvanizar a todos los aficionados haciéndoles vibrar de entusiasmo y sobrecoger de emoción. Por eso casi nadie se atreve con un resultado definitivo. El Mallorca, aun sabiéndolo superior técnicamente al Constancia, se tendrá que enfrentar con el once local que se superará en entusiasmo y codicia para conseguir la victoria a costa de su máximo rival.

La demanda de localidades, sobre todo desde Palma, sigue aumentando y a lo que parece serán derribados los anteriores "records" de taquilla desde hace varios años. La Directiva del Constancia ha señalado para hoy celebrar el "Día Económico". Por ello los socios deberán proveerse del correspondiente suplemento al precio de diez pesetas.

En resumen Es Cos será esta tarde escenario de una gran gala deportiva: a las 3 en punto el partido entre las selecciones juveniles de Baleares y de Valencia, correspondiente al campeonato de España por Regiones. Y luego, a las 4'15, el partido de la máxima entre el Constancia y el Mallorca, dos ases de este repertorio del fútbol mallorquín.

La alineación que parece ser presentará el Constancia salvo variaciones de última hora será la siguiente: Suñer; Bautista, Arriarán, Cifre; Gayá, Llinás; Homar, Ballester, Ramis, Mateu y Arrom.

## Campeonatos Escolares

BALONVOLEA

El Campeonato de Balonvolea, correspondiente a los Campeonatos Escolares, puede decirse que se halla prácticamente terminado ya que únicamente falta por jugarse el partido Instituto-Montesión, que fue aplazado en su día, debido a fuerza mayor, y que será jugado al final de todas las competiciones.

En este Campeonato, el equipo representativo del colegio de La Salle ha conseguido la victoria en todos los encuentros, dando mues-

tras a lo largo del campeonato, de ser el equipo mas conjuntado y Continúa en la página siguiente



por Miguel Vidal 'Ral'

«GAFIM» NOS HABLA DE NATACION

Nuestro buen amigo Gabriel Fuster Mayans, más conocido por «Gafim», es un verdadero conocedor y amante de todos los deportes. Creemos que en su historial debe figurar el haberlos practicado todos, ya que, entre otros, ha sido un verdadero campeón escolar de boxeo.

—Ayer nos habló de natación y entre otras cosas, nos dijo:

—Ya puedes afirmar con toda seguridad, que Palma contará muy en breve con otro club de natación.

—¿Con piscina propia?

—Naturalmente. Me refiero al Club de Natación Son Ametler, un equipo que se constituirá y que dará mucha guerra. Ya hemos celebrado las conversaciones preliminares y estamos a punto de entregar los estatutos por qué habrá de regirse a los organismos correspondientes para su aprobación.

—¿Será reglamentaria la piscina?

—Será reglamentaria dentro de ciertos límites. Tendrá 25 metros de largo y además se le harán todas aquellas reformas precisas para que sea a su vez más espectacular. Es decir, que queremos que pueda congregarse en torno a la pileta toda la cantidad de aficionados que se pueda.

—¿Tenéis, además, algún otro proyecto?

—Naturalmente. Al ensanchar la parte destinada al público, va a quedar un espacio vacío en su parte inferior, que permitirá la instalación de algo tan interesante como es un gimnasio.

—Es esta una manera de contribuir a que sean una realidad los deseos del Presidente de la Federación Balear de Natación don Antonio Castello, para que se fomenta este deporte.

—Así lo creo yo. Fomentando la creación de equipos, fomentando una rivalidad, han de hacer su aparición nuevos valores que vengán a sustituir la ausencia de aquellos que ya no son.

—Buena noticia, amigo Gafim. De seguro que la idea tendrá éxito.

favorable para el equipo de casa. El España visita Es Colomeret y los del Soledad están pasando por un buen momento. ¿Qué resultado se dará hoy en el campo soledista?

Los chicos del equipo ciclista «Semana Deportiva», se han portado muy bien en Menorca. Nada menos que triunfadores en la clasificación individual, triunfadores en la montaña y triunfadores por equipos. ¿Se puede pedir algo más?

Anteayer estaba en Palma el magnate del ciclismo españolista señor Noé Tena y ayer se vió a don Miguel Torelló, el magnate de Faema.

—No creemos que ninguno de los dos se haya desplazado para disfrutar del clima ni del panorama. Ya veremos.

MOSCARDON

## RUN-RUN

Se habla del encuentro de esta tarde en «Es Cos» y se asegura ya, desde ayer, que el campo, las tribunas y todo el espacio destinado al público va a estar totalmente ocupado, como en los mejores tiempos del Constancia.

Solamente de la Peña Central, salen para Inca ya por la mañana a las 11, la friolera de cinco autocares, lo que es el anuncio de un desplazamiento mucho más grande para luego por la tarde.

También los equipos de postín. Se ha fundado el equipo del Mediterráneo, no del Mediterráneo aquel célebre y famoso Mediterráneo, sino del Mediterráneo-Hotel.

Por lo menos en vestuario, estamos seguros de que saldrán impecables.

El Alaró se enfrenta esta tarde al Atco. Baleares. Un encuentro de mucho postín, desde luego, pero que suponemos de resultado

### Actividad en las «cancillerías» ciclistas



D. Noé Tena ha estado unas horas en Palma. Asuntos relacionados con el ciclismo le han traído a Mallorca y aquí le vemos despachando con don Jaime Bordey en su despacho, en presencia del Campeón de Europa de Pesca Submarina Antonio Mairata. El señor Tena ha regresado a Barcelona, pero ya se encuentra en Palma su más directo rival, don Miguel Torelló. Los ciclistas mallorquines estaban pronto completamente situados.—(Foto Juanet)

## Atlético Baleares - Alaró

### El encuentro de esta tarde en "Son Canals"

El campo de "Son Canals", puede ser testigo, esta tarde, de un interesante encuentro, ya que en el mismo se enfrentan dos equipos de aquellos que hacen fútbol y que tienen deseos de demostrar que saben. Se enfrentan los primeros equipos del "At. Baleares" y "Alaró", en partido que ha despertado interés.

El "Alaró", viene a Palma a tomarse la revancha del encuentro del pasado domingo en que

tuvo que ceder los puntos al "Mallorca". Vienen a Palma a ganar, no con intenciones de defenderse. Y por parte del "At. Baleares" sucede lo mismo, ya que necesitan de una victoria clara, rotunda, para complacer a sus seguidores, un tanto quejosos de la pobre exhibición que ofrecieron frente al "At. de Ciudadela".

Por lo que respecta a alineaciones, parece probable que se produzcan las reparaciones de

Miguelín, Bermudez y Parra. De ser así, el equipo que se alineará esta tarde será:

Ferrer; Llull, G. Ferrer, Costa; Garda, Amengual; Crespi, Ramis, Cabellas, Franch y Sitges.

Por lo que respecta al "Alaró" no hemos podido localizar al señor Sancho, por lo cual desconocemos la alineación que presentarán, aún cuando es de esperar que habrá pocos cambios del

equipo que se enfrentó el pasado domingo a los decanos.

Esta tarde, por lo tanto, en "Son Canals" podemos ser testigos de un encuentro de calidad, un encuentro en el cual los equipos del "At. Baleares" y "Alaró" procurarán ofrecernos lo mejor de su fútbol. El encuentro, tal como indicamos ayer, dará comienzo a las 4'15 de la tarde y para el mismo regirán precios de costumbre.

## GLOSA DEPORTIVA

### LA NATACION BALEAR

DE MAL en peor va la natación balear. En los últimos Campeonatos de España no pudo concurrir mas que una representación simbólica. Da verdadera pena ver que una región que se estuvo codeando con las más destacadas, que luchaba para el primer puesto en unión de Cataluña y Castilla, se haya visto apeada de tal forma que ni incluso llegó a puntuar en los últimos Campeonatos.

¿A qué se debe esto? He aquí una pregunta que nos hemos hecho en muchas ocasiones y no hemos logrado contestárnosla. Esta es la verdad.

Y lo peor del caso es que Baleares fue una primera potencia en natación cuando casi no contaba con piscinas. Ya en aquellos tiempos del Regatas, del Mallorca, Corp-Mari, Porto-Colom, etc., nuestra región acudía a los Campeonatos Nacionales y lozraba títulos. Pues bien, en aquellos tiempos no había piscinas, se nadaba en el mar y entre las planchas del Club. Después se fundó el Club Natación-Palma y se construyó su pileta. Entonces fue cuando nuestra natación se situó como primera potencia. Ahora que se cuenta con piscinas, no hay natación. El trabajo hecho por todos aquellos señores no ha tenido su premio. Mejor dicho, lo tuvo todo el tiempo que ellos laboraron, después, poco a poco, todo se ha ido perdiendo hasta llegar a no poder reunir nadadores suficientes para formar un equipo.

Esto no puede suceder en una Federación isleña. Y precisamente para ver de buscar una solución, diez pasados se celebró una reunión en la Federación Balear de Natación, y en la misma se recordaron viejos tiempos y se habló de soluciones que ahora intentarán ponerse en práctica, contando con la colaboración —que no ha de negar— del Club Natación Palma.

En dicha reunión saludamos a hombres de mucho prestigio en nuestra natación, reunidos en torno a Antonio Castello. Nombres como los de José Luis Piña, Bernardino Seguí Gorriga, Kellner, Dethorey, Pujol, Perera, etc. En una palabra la "vieja guardia" de la natación balear, en unión de representantes del Frente de Juventudes y "Educación y Descanso".

En esta reunión todos los asistentes sólo tenían un pensamiento fijo: situar a Baleares en el lugar que le corresponde en el deporte de la natación. Hombres que estaban un tanto alejados de la natación y que están dispuestos a colaborar con los actuales dirigentes.

"Baleares fue una primera potencia en natación y tiene que volver a serlo", dijo Antonio Castello, y estamos seguros que uniendo todas las fuerzas, puede conseguirse.

Desde estas columnas hacemos un llamamiento a los antiguos nadadores para que ellos también aporten sus ideas. La Federación no es un "coto cerrado" tiene abiertas sus puertas para todos, y a todos escuchará. Esperamos la colaboración de los viejos camaradas, en recuerdo de aquellos tiempos esplendorosos.

NICOLAS BRONDO

## "SEMANA DEPORTIVA" COPO LOS PRIMEROS PUESTOS EN LA "II Vuelta Ciclista a Menorca"

### TEJERA vencedor de la General y Montaña

Mucha animación reinaba en Menorca, para ver esta segunda edición de la Vuelta a la Isla, además el tiempo ha querido acompañar a los organizadores y hoy con un magnífico día se ha celebrado la tan esperada ronda.

A la salida se han alineado 22 participantes, muchos de ellos de Mallorca, Barcelona y de Menorca.

En todos los pueblos del itinerario han sido muchas las personas que han presenciado el desfile de los corredores y no les han regateado los aplausos, es más Tejera que se ha escapado cuando apenas llevaban 45 kms. de carrera, lo han alentado y le han animado por cada pueblo que pasaba. En el campo de San Carlos, donde era la final de la prueba,

había un inmenso gentío que esperaba a los futuros ases del mañana, y como verdaderos deportistas han sabido aplaudir al gran vencedor de esta II Vuelta a Menorca.

A las 11'45 se ha dado la salida, marchando en compacto pelotón hasta Ferrerías, donde Tejera ha iniciado la escapada, para luego realizar el resto de la carrera solo. Antes de llegar a Ciudadela—donde había avituallamiento—se han fugado del grueso Sansó y Urrazá, llegando a Ciudadela con tres minutos de retraso de Tejera y a dos del pelotón. De regreso ha sido igual, solo que el solitario Tejera ha llegado a la meta con seis minutos de ventaja a sus inmediatos seguidores.

En la puntuación de Montaña, una vez desegado Tejera, no ha tenido aliciente, ya que el mencionado ha copado todos los

Continúa en la página siguiente

### Antonio Mairata convaleciente



Decíamos ayer que Mairata se encontraba muy mejorado, que volvería a andar perfectamente y que hasta volvería a dedicarse a la pesca submarina. Ya le ven aquí, sin ningún b.stón para sostenerse, sonriente. En fin, que Mairata afortunadamente vuelve a pasos agigantados. Lo celebramos de veras.—(Foto "Juanet")

Baleares Hoy 16 Páginas



## Campeonatos Escolares

(Viene de la página anterior)  
por tanto superior a todos los demás equipos participantes.

PRONIO: VIKER

La clasificación en este campeonato, a falta de jugarse el partido citado, es la que se inserta a continuación:

|                  | J | G | P | P  |
|------------------|---|---|---|----|
| La Salle         | 6 | 6 | 0 | 12 |
| S. Francisco     | 6 | 5 | 1 | 10 |
| Instituto        | 5 | 3 | 2 | 6  |
| Escuela Comercio | 6 | 3 | 3 | 6  |
| Academia Myol    | 6 | 2 | 4 | 4  |
| Montesión        | 5 | 1 | 4 | 2  |

### FUTBOL

En este Campeonato de Fútbol, el título de campeón, se lo ha adjudicado el equipo representativo de la Escuela de Comercio, que a lo largo del campeonato, solamente ha cedido 1 punto al conjunto de La Salle. El título logrado, lo ha sido después de vencer la fuerte resistencia que en sus encuentros jugados contra sus seguidores en la tabla, le han presentado. No obstante, ha sido superior a sus contrarios, a lo largo del Campeonato, habiendo conseguido el título con todo merecimiento.

La clasificación en este deporte, a falta de unos pocos partidos que faltan por disputar, es la siguiente:

|              | J | G | E | P | F | C  | P  |
|--------------|---|---|---|---|---|----|----|
| E. Comercio  | 7 | 6 | 1 | 0 | 4 | 8  | 13 |
| S. Francisco | 7 | 5 | 1 | 1 | 2 | 9  | 11 |
| Montesión    | 6 | 3 | 2 | 1 | 1 | 6  | 8  |
| La Salle     | 6 | 2 | 3 | 1 | 2 | 8  | 7  |
| Instituto    | 5 | 2 | 1 | 2 | 1 | 12 | 11 |
| Magisterio   | 6 | 1 | 1 | 4 | 7 | 3  | 3  |
| L. Español   | 7 | 0 | 2 | 5 | 4 | 2  | 2  |
| E. Univer.   | 6 | 0 | 1 | 5 | 3 | 2  | 1  |

## VIAJES MALLORCA

MAXIMAS GARANTIAS DE ORGANIZACION

Nuestros viajes 1.957  
SALIDAS DIARIAS

|                                    |             |
|------------------------------------|-------------|
| 7 días París . . . . .             | 2.250 Ptas. |
| 8 » Lourdes . . . . .              | 2.450 »     |
| 8 » Niza . . . . .                 | 2.600 »     |
| 8 » Lisboa - Fátima . . . . .      | 3.500 »     |
| 9 » Londres . . . . .              | 5.000 »     |
| 12 » París - Londres . . . . .     | 6.000 »     |
| 13 » Costa Azul e Italia . . . . . | 4.950 »     |
| 13 » Suiza . . . . .               | 5.300 »     |

AVENIDA DE ANTONIO MAURA, 26-28  
Teléfonos 3512 y 6459 - Palma

En Barcelona: Avda. José Antonio, 603

## CAMPO SON CANALS

Hoy domingo a las 4'15 tarde - TERCERA DIVISION

## Alaró - Atco. Baleares

Imprescindible Auxilio Social

## FUTBOL Hoy domingo - 10'30 mañana

CAMPO «SOLEDAD»  
Campeonato Liga III División

## España - Soledad

NOTA: Los socios deberán proveerse de una entrada especial de 5 pesetas, Pro-Desplazamientos.

## HOY POSTULACION DE Auxilio Social

CASA MINACO  
No sortea una motocicleta entre mil o diez mil, sino entre los diez, veinte o "x" compradores hasta final de Marzo próximo, de una de las marcas DERBI-ISO-PEUGEOT.

Muchas son sus probabilidades de que le resulte gratis.

# TEATRO BALEAR

Hoy 6'45 tarde y 10'45 noche  
Ultimas representaciones  
de la revista musical de gran éxito

## ¡CARAMBOLA!

(AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

Mañana lunes, 7 tarde y 10'45 noche  
Estreno en Mallorca de la revista musical que se ha mantenido cuatro años en cartelera

## Metidos en harina

Gran creación cómica del famoso trío

## ZORI - SANTOS - CODESO

El mobiliario en escena ha sido cedido por  
MUEBLES OLIVAR-José Tous Ferrer, 58

Venta de localidades:  
De 11 a 1 y desde las 4

## Vuelta a Menorca

(Viene de la página anterior)  
primeros lugares, habiendo sido Urraza el que la conseguido mayor puntuación para el segundo puesto.

Magnífica la organización y al frente de ella su Presidente y gran deportista don Bartolome Pons Bagur, el cual no regateó

esfuerzo alguno en bien del deporte.

El arbitraje corrió a cargo de los señores Verger y Bordoy, los cuales hay que felicitarios por el gran arbitraje que han efectuado sin el más pequeño fallo

### Clasificación General

- 1.— Tejera, 5.27.07, S. D.
- 2.— Urraza, 5.33.00, S. J.
- 3.— Sansó, 5.33.07, S. D.
- 4.— Villón, 5.37.01, Barcelona.
- 5.— Ferriol, 4.37.02, S. D.
- 6.— Quetglas, 5.40.00, id.
- 7.— Benmassar, 4.41.04, id.
- 8.— Sastre, 5.41.05, C. C. Gales
- 9.— Pascual, id. S. D.
- 10.— Perelló, id. id.

### Montaña

- 1.— Tejera, 27 puntos
- 2.— Urraza, 14 id.

### Por Equipos

- 1.— Semana Deportiva
- 2.— Peña San Jaime Barcelona
- 3.— Peña Unionista

### AGRADECIMIENTO

Después de sa. orrear las mieles de este magnífico triunfo conseguido por los corredores aficionados mallorquines, debemos de expresar nuestra sincera gratitud hacia quienes lo hicieron posible. En primerísimo lugar a la entidad netamente mallorquina Viajes Iberia, que una vez más tiene de la mano a los deportistas del

pedal y les lleva al triunfo para devolverlos victoriosos. Seguidamente a este entusiasta equipo que se llama Escolar de Capdepera, siempre dispuesto al apoyo de todo lo que signifique deporte por el deporte, y a este grupo de esforzados aficionados de extra que tampoco regatean esfuerzo alguno. Y ni que decir tenemos que este agradecimiento se hace extensivo a Semana Deportiva que ha sabido dar cobijo a esta pléyade de futuros e indeluctables ases del pedal.

## UN VIAJE A LA ALEGRIA Y EL BUEN HUMOR



## Carnaval en Niza!!

### EN AUTOPULLMAN

Salida: 1.º de Marzo  
Regreso: 10 de Marzo  
Hoteles 1.ª clase  
Habitación con baño  
Pesetas 6.250



General Franco, 26 al 32  
Teléfonos: 1633-6353  
PALMA DE MALLORCA

### AVISO

¿Quiere usted conseguir una vivienda en propiedad? Acójase a los créditos y beneficios que a tal fin concede el Estado a todos los españoles. Con nuestro ESTUDIO-PROYECTO usted se informará concretamente de COMO, DONDE y CUANTIA de lo que puede obtener; así como PLANOS y PRESUPUESTO de una vivienda tipo y su REGLEMENTO y ORDENANZAS. Servimos por correo contra reembolso de 50 ptas. libre de gastos de envío. Pídale hoy mismo al APARTADO 5.497 — BARCELONA.



Peugeot  
MOVESA

¿Qué Casa puede ofrecerle además de sus tres marcas

DERBI-ISO-PEUGEOT catorce tipos diferentes y una insuperable gama de precios y facilidades.?

La CASA MINACO no se conforma con todo esto, sino que además obsequia a sus compradores hasta final de Marzo próximo con el Sorteo de una de estas motocicletas.

Olia 74 cc.

EXCLUSIVA EN BALEARES

Casa SASTRE

PALMA - P España, 98  
INCA - G. Franco, 60



|                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| TOALLAS desde 5'00 pts. | SABANAS desde 49' pts.   |
| OPAL COLOR a 10'95 »    | » Super-linas » 67' »    |
| MADAPLAN a 8'00 »       | Corte comisa a 55' »     |
| OPAL FANTASIA a 11'20 » | Combinación Sra. a 25' » |
| CREP-SATEN a 14'50 »    |                          |

— EN —

## Alberola y Company

SAN MIGUEL, 81

# La carbonera



Mientras cerraba la puerta de la calle y echaba los cerrojos, Jessie tuvo la sensación de que se olvidaba de algo.

Muchas veces se sentía acometida de este sobresalto. Porque el único defecto que podía reprochársele a la enfermera Jessie era la falta de memoria. Por lo demás era eficiente y cumplidora. Pero la dichosa memoria...

Precisamente el día anterior se había dejado abierta la llave del oxígeno, y eso que se trataba de algo indispensable para su paciente, el profesor Barnett, al que estaba tratando a consecuencia de una intoxicación por gas. Y Gribble, el mayordomo, se había visto obligado a salir con el coche, en busca de un nuevo tubo de oxígeno.

El tiempo era lluvioso y frío, lo que daba a las montañas que rodeaban la casa un aspecto ceñudo y amenazador. Antes de marchar, Gribble advirtió a la enfermera:

—Tenga mucho cuidado, señorita Jessie—dijo—. Son ustedes solamente tres mujeres y ese hombre todavía está suelto. No se confíe y no abra a nadie mientras yo no vuelva.

La gente de los contornos estaba asustada, a consecuencia de una serie de crímenes misteriosos que habían tenido lugar en la región. Lo curioso es que se daba la rara coincidencia de que la víctima era siempre una enfermera. La policía andaba buscando a un tal Bruce Vickers, estudiante de medicina que había tenido recientemente un ataque de locura y había desaparecido de su domicilio. Este muchacho había estado durante mucho tiempo detrás de una enfermera del Hospital de Oskville, chica bonita y coqueta que traía de cabeza a media Facultad de Medicina.

Jessie no podía quitarse de la cabeza los horribles detalles de aquellos crímenes misteriosos. Y pensaba en la posibilidad de que el asesino anduviera rondando por los alrededores, al acecho de las dos enfermeras que había en la casa. Porque en la prensa se había publicado con todo detalle el accidente sufrido por el profesor Barnett, muy popular en los medios científicos.

—¿Tú crees que él puede saber que estamos nosotras aquí?—dijo Jessie a su compañera Ethel.

—Pues claro que lo sabe. Y no me extrañaría que se quisiera aprovechar de ello.

—¿Lo dices por asustarme?—Pues, mira, no creas que te vendría mal el asustarte un poco, a ver si se te corregía tu mala cabeza. Te puedes olvidar de algo importante, lo mismo que te olvidaste de cerrar la llave del oxígeno.

La acusación hizo subir el rubor a las mejillas de Jessie. No podía llevar la contraria a su compañera, que tenía razón en lo que decía. Y lo malo es que Jessie estaba segura de que también había olvidado algo aquella noche. Buscando consuelo, se le ocurrió pensar en la fortaleza de los muros de aquella casa. No, no era fácil entrar en ella, por astuto que fuera quien se la propusiese.

—En lugar de perder el tiempo hablando de tonterías—movió la cabeza Jessie, como para sacudirse los malos pensamientos—deberíamos atender a nuestro enfermo.

—Ahora me toca a mí—dijo Ethel.

—Es verdad—asintió Jessie. Había en su tono cierta desilusión. Por primera vez desde que ejercía su paciente era para ella algo más que un simple enfermo a quien cuidar. El no la quitaba ojo mientras iba y venía por la habitación y precisamente aquella misma mañana la había cogido una mano entre las suyas y la había mirado con gesto suplicante:

—¿No te atreverías a casarte conmigo?—había dicho.

—Lo primero de todo es curarse—había respondido ella con fría severidad—; luego hablaremos.

Porque no había que engañar-

se. El profesor estaba aún grave y un descuido como el del tubo de oxígeno podría serle fatal.

Pensando en estas cosas se le ocurrió examinar a Ethel como una posible competidora. Se veía que la pobre se torturaba llevando zapatos de un número más pequeño que el de su talle y que se miraba a hurtadillas en los espejos. No había perdido, por consiguiente, la fé en sí misma.

De repente sintió Jessie que el silencio que reinaba en la casa, en contraste con el rumor de la lluvia y del viento de fuera, era terriblemente opresor. Y habló por decir algo.

—Voy a la cocina a ver como está la cena—dijo.

La cena no estaba. Ni llevaba trazas de estar en mucho tiempo. La señora Gribble, la coc-

nera, estaba sentada junto a la mesa de la cocina, acodada sobre ella y sujetándose la cabeza con las manos.

—No sé lo que me ocurre—dijo al entrar la enfermera—. Tengo una neuralgia que parece que la cabeza me va a estallar.

Jessie encontró pronto la explicación. Sobre la mesa había un vaso vacío que olía fuertemente a brandy. La enfermera se encogió de hombros y subió a buscar a Ethel.

—Me tienes que echar una mano—dijo—. La señora Gribble tiene una curda muy decente. Si no la acostamos, pronto se caerá al suelo de la cocina.

En lugar de una mano, la enfermera Ethel tuvo que echar las dos. Y aún así se vieron y se desearon las dos mujeres para

transportar hasta su alcoba los ciento y pico de kilos de la señora Gribble.

Cuando al fin la dejaron rondando, Ethel se enjugó el sudor y dijo:

—¿Qué cosa más rara! Hace un momento estábamos cuatro personas fuertes y dispuestas en esta casa. Primero se va Gribble; luego, su mujer se pone mala. Ya no quedamos enteras más que tú y yo. Si le ocurriese algo a una de nosotras...

\*\*\*

Ethel se había ido a dar una vuelta por la alcoba y Jessie estaba sola pensando de nuevo en el asesino.

—¿Será posible que encuentre un medio de meterse aquí?

El timbre del teléfono la sobresaltó. Mira que si estuviera el

asesino al otro lado del hilo?... «Es inútil que pretenda huir; no tiene escape», diría una voz cavernosa—pensó. Pero el que llamaba era el doctor Rhode, que tenía algo urgente que comunicar. Cuando al fin terminó de hablar el doctor, Jessie dijo con voz ahogada.

—Está bien, doctor. Gracias por decirme.

Cuando colgó, la enfermera estaba intensamente pálida y no pudo reprimir un sobresalto, al oír hablar a Ethel.

—Otro crimen—replicó Jessie—. Han encontrado a otra enfermera estrangulada. Me lo acaba de decir el doctor Rhode.

—¿Otra enfermera? Ya van cuatro con esta.

—La han debido asesinar hace tres días según dice el doctor. Y nos advierte que tengamos cuidado. Pero yo creo que el asesino anda ya lejos de aquí.

—Es posible.

—¿Y el profesor? ¿Qué tal está ahora?—inquirió Jessie.

—Hija, cuanto te preocupas.

dad impresa en el suelo la huella húmeda de un zapato de hombre.

Subió la escalera desolada y entró en el cuarto de Ethel.

—¿Hay un hombre en la casa!—dijo, casi sin aliento.

Pero Ethel no parecía oír. Estaba sentada en un sillón, profundamente dormida y con la boca entreabierta. Jessie la cogió por los hombros y la sacudió con energía, pero la otra no parecía darse cuenta de nada.

Jessie se quedó unos momentos



## CONCURSO MENSUAL MISTOL

RESULTADO DEL CONCURSO CORRESPONDIENTE AL MES DE DICIEMBRE

PRIMER PREMIO

Un objeto valorado en 2.000 pesetas a Doña María Sastre - Luis Martí, 130 - Palma

SEGUNDO PREMIO

Un objeto valorado en 450 pesetas a Doña Antonia Melis - Alcudia

TERCER PREMIO

Un objeto valorado en 150 pesetas a Doña Catalina Arques - Francisco Sancho - Palma

|                        |                                |                    |
|------------------------|--------------------------------|--------------------|
| Doña Catalina Gómez    | Calvo Sotelo, 380.—PALMA       | UN LOTE DE TOALLAS |
| Don Miguel Pujol       | Solón, 28.—PALMA               | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Malen Mora        | Maura, 2, 3.—PALMA             | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Maria Rigo        | Gloria, 11 b.—PALMA            | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Pilar Corbella    | Santo Domingo, 1.—PALMA        | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Catalina Negre    | Pza. San Antonio, 9.—PALMA     | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Maria Barroso     | Anibal, 55.—PALMA              | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Encarnación Ureña | San Miguel, 102.—PALMA         | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Maria Frau        | Santa Teresa, 27.—PONT D'INCA  | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Arcadiá Mercadal  | Pza. José Antonio, 11.—ALAYOR  | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Ana Seguí         | 19 de Julio.—CAIMARI           | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Margarita Lladó   | Sta. Catalina, 24.—PTO. SOLLER | UN LOTE DE TOALLAS |
| Don Pedro Enseñat      | Padre Vives, 53.—POLLENSA      | UN LOTE DE TOALLAS |
| Doña Antonia Sampol    | Miguel Mir, 29.—INCA           | UN LOTE DE TOALLAS |

### ESTABLECIMIENTOS FAVORECIDOS

PRIMER PREMIO

Un reloj pulsera a Doña Margarita Forteza - Luis Martí, 87 - Palma

SEGUNDO PREMIO

Una plancha eléctrica SOLAC a Don Rafael Cladera - 19 de Julio, 1 - Alcudia

TERCER PREMIO

Un par de medias NYLON a Don Pablo Vaquer - Fco. Sancho, 29 - Palma



TODO RESUELTO CON...

## ZAPATOS

VENTA EN:

CALZADOS BORRAS

BOLSERIA, 20

CALZADOS BALEAR

Piza. ROSELLON, 16

PALACIO DEL CALZADO

CADENA, 7

CALZADOS PALACIO

SAN FELIÓ, 22

CALZADOS SENI

Tte. MULET, 31 - TERRENO



MARCA REGISTRADA

¿No le acabas de dejar hace un momento?

Jessie permaneció unos momentos silenciosa y al fin se encarró con la otra enfermera.

—Mira, Ethel, más tarde o más temprano te ibas a enterar, así es que cuanto antes, mejor. El profesor me ha pedido que me case con él. Y yo voy a decirle que sí.

—¡Vaya, mujer que sea enhorabuena!—soltó la otra una acre risita—. Se ve que no pierdes el tiempo. Aunque yo creía que a quien trabajabas era al doctor Rhode.

Jessie se disponía a contestar en forma adecuada cuando sonó el timbre de la calle con insistencia.

—Voy a abrir—dijo—. A lo mejor es el doctor.

—¿Abrir la puerta?—replicó la enfermera Ethel.—¿Ni hablar! ¿Es que no te acuerdas que no se debe abrir la puerta a nadie?

El timbre sonó un par de veces más y al fin cesó de tocar. Ethel se dirigió de nuevo a su cuarto y Jessie recorrió la casa de arriba abajo sin encontrar nada anormal. Cuando pasaba por segunda vez ante el cuarto del enfermo se le ocurrió entrar un momento. El profesor estaba como adormilado y no la reconoció.

Entonces asomó la cabeza en el cuarto de Ethel, que cenaba tranquilamente y dijo:

—No me gusta como va la cosa. Voy a llamar al doctor.

Pero el teléfono no funcionaba. Cuando se lo contó a su compañera, esta le quitó importancia al incidente.

—A lo mejor es que se han mojado los cables con la lluvia—dijo—. Además no es preciso llamar a nadie. El enfermo duerme tranquilamente.

\*\*\*

Fue como un chispazo, Jessie lo recordaba ahora perfectamente. Había dejado abierta la puerta de la carbonera! Precisamente al entrar a cerrarla un ratoncillo la había asustado y la había hecho salir buyendo. Con un sudor frío bajó al sótano y cerró la ventana. Pero al salir de la carbonera vió con toda claridad

Porque, no cabía duda, Jessie era su próxima víctima.

La muchacha comprendió que se hallaba sola e indefensa, ante el asesino. Y en un movimiento instintivo se precipitó en su cuarto, cerró la puerta y se precipitó a la ventana. La abrió de par en par y empezó a pedir auxilio.

Aún gritaba cuando el asesino derribó la puerta de un empujón.

—¡Fuera de esa ventana, maldito pellejo!—gritó, exasperado. La apartó de un manotazo y se inclinó sobre el alfeizar para alcanzar las maderas y cerrar de nuevo. Pero el terror le dió fuerzas a Jessie para contraatacar. Con la cabeza baja se precipitó contra el criminal, que perdió el equilibrio impulsado por el certero golpe.

Por un instante tuvo Jessie la visión de un rostro angustiado, de unas manos que aferraban el aire, un revuelo de faldas y un agudo grito. Después un golpe sordo y, por último, el silencio.

Se apoyó en la pared, sudorosa y sin poder contener los sollozos. Cuando logró serenarse corrió al cuarto del enfermo y vió que seguía durmiendo tranquilamente.

Una tras otra fué descorriendo las cortinas y abriendo las ventanas. Se sentía revivir al aspirar el aire de la mañana que empezaba a sonreír en la fina línea del horizonte.

S. CASTLEMAN

# Hoy concurso comarcal corte de leña y cava y carrera campo a través

## BODAS DE ORO DE UN OBRERO EJEMPLAR

ma Empresa, tuvo lugar un emotivo acto de confraternidad en el importante taller de herrería que los "Hermanos Mas y Mas" tienen establecido en nuestra población.

El obrero ejemplar de dicha empresa don Bartolomé Tous Bujosa, inició sus trabajos en "Ca'n Gasparé", en el año 1907, acudiendo diariamente, a través de medio siglo, a su puesto de trabajo, mereciendo granjearse el aprecio, la estima y los cargos de confianza de sus patronos por su acrisolada honradez y laboriosidad, habiendo sido toda su vida ejemplo de auténtico trabajador; siendo una genuina institución en el taller la figura popular y respetable de "L'amo'n Tomeu Maravell".

En homenaje a la constancia y a los servicios prestados a la Empresa quiso ésta agasajarle mercedemente, organizando una misa en la Iglesia parroquial, en acción de gracias, a la cual asistieron patronos, obreros y familiares de la empresa y del menajeado.

Después de la misa, todos los asistentes e invitados fueron obsequiados en el domicilio de los propietarios del taller, con una espléndida merienda, recibiendo al final el señor Tous muchas felicitaciones a la que unimos la nuestra más cordial, haciendo la sugerencia, a quienes compete, de otorgar la Medalla del Trabajo y de la Constancia a ese modelo de obreros que ha sido a través de toda su vida don Bartolomé Tous Bujosa.

La idea está lanzada.  
**ASFALTADO**  
 En el momento de redactar esta crónica, se trabaja febrilmente, por una nutrida brigada de obreros, en el asfaltado de las calles Victoria, Silos y Vázquez Melia y que proseguirán las obras hasta conseguir pavimentar de riego asfáltico unas quince calles de la población.

Con la pulcritud que el Contratista realiza el trabajo, hace augurar disfrutaremos de un magnífico piso en las calles a él encomendadas. Ya basta con el desastre y la faena que nos hizo el anterior contratista, al dejarnos aquella colección de vias, a medio terminar, que han sido el desprestigio de la Empresa y la crítica más razonable y justa de todo el vecindario al ver perjudicados sus intereses con un indigno piso que él pagó con buena moneda.

**PAGO DE LA CONTRIBUCION**  
 Durante los días 15, 26 y 18 del corriente mes, se pondrá al cobro el primer trimestre de la Contribución Industrial, Rústica y Urbana correspondiente al año 1957. Las fechas que dábamos en nuestra última crónica quedan anuladas, debido a un error involuntario.

Valga la rectificación.  
**ACCIDENTE MOTORISTA**  
 Debido a un accidente motorista, ha ingresado en una clínica de la capital, al objeto de practicarle una intervención quirúrgica, con feliz resultado, nuestro amigo don Juan Escaltes Vicens.

Hacemos votos para una pronta y total mejoría.  
**FORMACION DEL CATASTRO DE RUSTICA**

Estando en trámites de formación el Catastro de la Riqueza rústica del término, se encarece a los propietarios de fincas rústicas pasen por las oficinas del Ayuntamiento, al objeto de efectuar las comprobaciones de las mismas, con la finalidad de subsanar posibles equivocaciones que pudieran presentarse.

**ENLACE MASCARO-LLADO**  
 En el altar mayor de la iglesia parroquial, profusamente adornado, se celebró ayer el matrimonial enlace de la distinguida señorita Francisca Lladó Oliver con el joven don Mateo Mascaro Garcías.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rvdo. Padre

Andrés Garcías, Misionero Paulino del novio.

Apadrinaron a la novel pareja, sus padres respectivos, don Miguel Lladó Garí y doña Margarita Oliver Veny y don Miguel Mascaro Vadel y doña Francisca Garcías Vanrell.

Como testigos firmaron el acta, por la desposada, don Bartolomé Martorell Pascual y don Bartolomé Roser Oliver, primo de la novia.

Por el novio lo hicieron don Jerónimo Rigo Ollers y don Miguel Rigo Campos.

Después de la ceremonia religiosa los numerosos invitados fueron delicadamente obsequiados con un refresco.

Deseamos a la novel pareja inabarcable dicha en su nuevo estado.

**CINE**  
 En sesión de tarde y noche los cines Recreativo y Moderno proyectarán en el día de hoy el siguiente programa:  
 Moderno: "La sombra de una mujer", "Mar eterno", e imágenes.  
 Recreativo: "Almas sin conciencia", "Felices Pascuas" y NO-DO.

# EL BUEY QUE SE HIZO EL AMO



(De nuestro corresponsal, Job) El pasado miércoles, desde que amaneció hasta poco antes de las ocho de la mañana, se hizo el amo de la población de Sóller, y precisamente en sus plazas y calles más céntricas, un buey que iba a ser sacrificado en el matadero. Había sido adquirido en Campos para el tabajero don Jaime Agulló, siendo transportado por ferrocarril. De madrugada fué conducido desde la estación al matadero de Sóller, sin el menor incidente.

Algunos de los señores presentes pidieron aclaraciones en cuanto a determinados casos y conceptos, y en lo posible se les dió satisfacción.

Fué una reunión de manifiesta utilidad, siendo unánime el comentario de alabanza para quienes están al frente de la Cámara de la Propiedad Urbana y desarrollan una efectiva tarea en cuanto a divulgación y asesoramiento.

**RESPECTUOSO RECIBIMIENTO AL NUNCIO, RVDMO. MONSEÑOR ANTONIUTTI**

A última hora de la tarde del jueves estuvo en Sóller el Excmo. y Rvdmo. Monseñor Antoniutti, Nuncio de S. S. el Papa en España. Le acompañaron en su visita a nuestra ciudad el Obispo de Mallorca, Dr. don Jesús Enciso, y el Vicario General de la diócesis, M. I. señor don Francisco Planas.

Fueron recibidos por el señor Alcalde, don Jaime Colom, por el Jefe de la Estación Naval, don Félix de Ozaniz, por el Económico Arcipreste M. Rvdo. don Juan Canals, y otras autoridades y jerarquías.

El señor Nuncio entró en la iglesia parroquial bajo palio, cuyas varas sostenían los señores concejales.

Cantada una Salve Monseñor Antoniutti desde el presbiterio, pronunció en correcto español un bello y elocuente discurso, ponderando las excelencias de la paz que hemos de pedir a Dios, ya que no puede darnosla el desquiciamiento del mundo y recomendando a los católicos tres grandes amores: a la Virgen Inmaculada a la Santa Madre Iglesia, y al Vicario de Cristo, el Santo Padre. Terminó impartiendo la bendición al numeroso concurso de fieles que llenaba el vasto templo parroquial.

Monseñor Antoniutti y sus acompañantes fueron objeto de una cariñosa despedida, con muchos aplausos, quedando todos los fieles muy bien impresionados por la simpatía y llaneza del bondadoso Prelado que representa en nuestra patria al Romano Pontífice.

## Fiesta de Santa Agueda en Sancellas

Con toda solemnidad y siguiendo la tradición de todos los años, se celebró el pasado día 5 la festividad de Santa Agueda, de memoria antigua en nuestro pueblo.

Los actos populares con carreras pedestres en la calle de A. Maura, el partido de fútbol y la animación por la tarde y la noche ambientada por la música dada por potentes altavoces y por la gaita y tamboril, fueron una parte del programa que deseáramos ver más animado otros años.

La parte principal lo constituyó el programa religioso en la iglesia parroquial adornada como en las grandes solemnidades.

A las once se celebró solemne Misa mayor que dijo el Rvdo. señor Alzina, Económico, ayudado por los Rvdos. Sres. don Jaime Oliver y B. Oliver. Se cantó una misa a voces y dijo el sermón el Rvdo. don Jaime Capó Villalonga, Pbro. y Profesor del Instituto.

Al final hubo el "lunch" en la Casa Consistorial ofrecido por las Autoridades que habían presidido los actos con su Alcalde, señor Bennaser.

## Ryuntamiento de Palma

A los efectos procedentes, se hace público que el día 22 de Febrero del año en curso, a la hora 12 de su mañana tendrá lugar la apertura de los pliegos presentados, optando a la subasta de las obras de Urbanización y pavimentación asfáltica de las calles Mateo Enrique Lladó (en su tramo comprendido entre la Plaza General García-Ruiz y calle General Ricardo Ortega), Doscientos Sesenta y dos, Doscientos Veintiocho y General Riera (partes laterales) y en su tramo entre la calle Padre Bartolomé Pou y la de Antonio Marqués).

La presentación de pliegos en la Secretaría de esta Corporación terminará a la hora doce del día 21 de Febrero del corriente año. El tipo de subasta en baja es de 327.394'72 pesetas y el depósito provisional que habrá de constituir cada licitador es de 6.547'89 pesetas, el que ampliará el remanente hasta completar la suma de 13.095'78 pesetas que quedará como fianza definitiva para asegurar las responsabilidades del contrato.

El modelo de proposición figura al pie del anuncio inserto en el Boletín Oficial de la Provincia número 14.077, correspondiente al martes día 29 de los corrientes.

Palma de Mallorca, a 31 de Enero de 1957. — El Alcalde accidental, Máximo Alomar.

Las riquezas son como la moneda, con que se puede comprar el cielo por medio de las limosnas.

## Aviso importante

Las experiencias de los Doctores Ogino y Knaus, nos dicen que la mujer no es fecunda más que unos días al mes. ¿CUALES? EL CALENDARIO CONCEPCIONAL OGINO KNAUS (Agenda íntima de la Mujer) se lo dirá exactamente, con toda claridad y sin efectuar cálculo alguno. Venta exclusiva por correo contra reembolso de 30 pts. Pídale hoy mismo a: PUBLICACIONES O-DEMO. Apartado, 5.497. Barcelona.



(De nuestro corresponsal, MIGUEL ROIG.) — Organizado por el Hogar Rural del Frente de Juventudes tendrá lugar hoy en esta población a las 10 de la mañana y en el campo de deportes de "Ses Forques", un concurso comarcal de corte de leña y cava y una carrera a campo través, en el cual tomarán parte representantes de las Delegaciones locales de Montuiri, Porreres, Felanitx, Santanyi, Lluchmayor, Manacor, etc.

El anuncio de tan original concurso ha despertado gran expectación entre el elemento juvenil local, gracias a la encomiable labor que viene desarrollando el nuevo Delegado del Frente de Juventudes, don Guillermo Bernal Gomila.

## EL ASMA HACE IMPOSIBLE SU SUEÑO

La sofocación y el ahogo del Asma y de la Bronquitis, envenenan su organismo, minan su energía, arruinan su salud y debilitan su corazón. En tres minutos, MENDACO circula a través de la sangre, aliviando prontamente los ataques. Desde el primer día, la flemas sofocante se fluidifican, facilitando así la respiración y proporcionando un sueño reparador. No es el MENDACO, ni un narcótico, ni cigarrillos, ni inyecciones. Simplemente, tómense los grageas agradables y sin sabor, del MENDACO, antes de las comidas y se librará del Asma y de la Bronquitis en poco tiempo. No importa cuántos años haya padecido de estos males. MENDACO ha tenido tanto éxito, porque lleva la normalidad al enfermo y facilita su respiración, mejorándole notablemente su Asma en muy poco tiempo. Compre MENDACO a su farmacéutico. (C.S. 15.045)

## Día del estudiante caído, en Inca



(De nuestro corresponsal). — Con motivo de conmemorarse ayer el XXIII aniversario de la muerte de Matías Montero, la Delegación local del Frente de Juventudes ha organizado los siguientes actos para celebrarse hoy, domingo, día 10. A las 9 de la mañana asistencia a la Santa Misa en la Iglesia parroquial.

A las 9'40. — Ofrenda ante la Cruz de los Caídos de una corona de laurel y las cinco rosas simbólicas.

A las 10. — Lectión conmemorativa en el Hogar Juvenil. Seguidamente se hará entrega de pre-

mios y diplomas a los camaradas de las Falanges juveniles de Franco que se han hecho merecedores durante el presente curso.

A las 11. — Competiciones deportivas entre una selección de aprendices de Palma y los camaradas de Inca disputándose una copa donada por la Delegación local del F. de J.

**REVISTA**  
 El miércoles se presentó en el Teatro Principal la Compañía de José M. Lasso con el espectáculo arrevisado "División a chorro". La representación constituyó un completo éxito de público que premió con abundantes aplausos la labor de los artistas en especial las primeras figuras "Trío Calaveras", Antonio Amaya, Lourdes Roquel y Mercedes Mozart.

**SOCIALES**  
 De manos del Rdo. don Bartolomé Nadal, Vicario, recibió las

aguas bautismales, imponiéndosele el nombre de Ramón, el hijo de los esposos D. Ramón Llabrés Fiol y doña Paquita Roselló Fe.

También fué bautizado recibiendo el Sacramento de manos del Rdo. don Tomás Mora, el hijo de los esposos don Bartolomé Cabrer, concejal del Ayuntamiento, y señora doña Rosa Valens. Al nuevo cristiano se le impuso el nombre de Jaime.

Reciban los padres nuestra felicitación.

**ESPECTACULOS**  
 Mercantil y Novedades. — "El talismán", en tecnicolor y "Yo no soy una heroína".  
 Principal. — "Sombrero" en tecnicolor y "Yo también te quiero".  
 Campo "Es Cos". — A las 3: Seleccionados juveniles de Baleares y Valencia. A las 4'15: Constancia-Mallorca, correspondiente al Campeonato 111 División.

De **TRES** en **TRES**  
 Instalamos las cafeteras preferidas en Mallorca  
**SANTCARLO**  
 Las últimas pueden verlas en Bodega de Febrer - C/. L. Domenge, 6 MANACOR  
 Pensión Jaime - C/. Fray L. Jaime, 23  
 La Valenciana-Sindicato, 97 PALMA



**HALIFAX, NEW-YORK**  
 DESDE BARCELONA  
 VULCANIA 20 Febrero  
 AUGUSTUS 11 Mar. 14 Abril  
 Desde GIBRALTAR:  
 COLOMBO 22 Feb. 20 Mar.  
 VULCANIA 21 Feb. 1 Abril  
 GIULIO CESARE 27 Feb. 7 Mayo  
 AUGUSTUS 12 Mar. 15 Abril  
 SATURNIA 14 Mar. 22 Abril

**Lineas Maritimas Italianas**  
 AGENCIAS, AGENCIA SCHEMBRI  
 VIAJES, AVENIDA ANTONIO MAURA, 18  
 TEL. 1427-1074



**CASA ROJALS**  
 MUDANZAS-CONSULTE PRECIOS  
 Siete Esquinas, 5-Tel. 2227-Palma  
 GRUPOS BOMBA PARA USOS DOMESTICOS Y RIEGO  
 B. NADAI - Pza. M. recd. 1.  
 Teléfono 2796

# Subvención para el Santuario de Ntra. Sra. de Gracia de Lluchmayor



(De nuestro corresponsal, GARRA.) En el último Pleno celebrado por nuestro Ayuntamiento y presidido por el Alcalde camarada Lorenzo Clar, se tomaron los acuerdos siguientes:

Se acordó abonar una cuenta presentada por plantación de cinco árboles en la calle del Grupo Escolar.

Se ratificó un acuerdo de la Comisión Municipal Permanente, otorgando una subvención de cinco mil pesetas al Rector del Santuario de Ntra. Señora de Gracia.

Se acordó oficiar a la Excelentísima Diputación Provincial, interesando la colaboración posible para arreglo del camino del Estanyol.

A ruego del señor Salvá Pastor se acordó que la Comisión de Obras se personase sobre el terreno y dictaminase lo pertinente sobre la obra

de nivelación de la calle de Onésimo Redondo de El Arenal.

A propuesta del señor Roselló, se acordó conste en acta el sentimiento de la Corporación por el fallecimiento de don Juan Aguiló Valentí (q. e. p. d.) padre del Secretario de este Ayuntamiento.

## EXCURSION ESCOLAR

El pasado jueves, aprovechando la bonanza del tiempo y la esplendidez de las días presididas por el astro rey, los niños de nuestro Grupo Escolar acompañados por sus respectivos Maestros y del Director don Antonio Salvá, llevaron a término una bonita excursión al Santuario de Gracia, desde cuyo lugar se contempla la extensa llanura lluchmayorense cubierta de una tupida alfombra blanca de flor de almendro que da a la belleza del panorama un aire poético y romántico. Fue motivo de una lección preciosa y práctica, de un día de salud y sano esparcimiento y de saludo a la Virgen Santísima, Madre protectora y querida de los lluchmayorenses a la que se rindió por todos a la llegada y despedida, tributo de pleitesía, reverencia y gratitud por los favores recibidos.

## SOCIALES

—Procedentes de un viaje de tres meses por la península se encuentran nuevamente entre nosotros don Antonio Torres Clar, Agente Comercial Colegiado y esposa doña Margarita Portell de Torres.

—Así mismo regresaron de su viaje de novios los novios esposos don Miguel Garau Mascaró y doña Sebastiana Noguera de Garau.

En avión salió para Madrid doña Antonia Salvá de Riera al objeto de reunirse con su esposo el viajante de calzado don Antonio Riera.

Se encuentra en franca convalecencia después de su grave enfermedad, nuestro amigo el Presidente de la Junta Parroquial de Acción Católica y Profesor del Colegio de San Buenaventura D. Andrés Marín Burguera, al que deseamos un pronto y total restablecimiento.

Mientras se va restableciendo de su dolencia el conocido pintor y Profesor de Dibujo del Colegio de Enseñanza Media de San Buenaventura de esta ciudad don Mateo Taberner, se ha hecho cargo de las clases de dicha asignatura nuestro buen amigo don Gabriel Moragües Siquier, Aparejador Municipal.

## PROGRAMAS ECONOMICOS

Están resultando un éxito los programas económicos de cine que se celebran durante la semana en los locales de nuestra ciudad. El público ha acogido la novedad favorablemente, llenando los cines, aprovechándose de la ventaja de unos precios muy reducidos y de la excelencia de los programas, formados a base de "reprises" escogidos.

## CINES

Mataró: Presenta la producción "La bruja" por Marina Vlady; "El tesoro de Muck" y NO-DO.

Principál: Anuncia en cine-máscopa "La amada de Júpiter" por Esther Williams, y "Camino cortado" y NO-DO.

Recreativo: Presenta a Valeriano León en "El Pipayo" con Manuel Luna, "Tierra baja" y NO-DO.

# Visita de Monseñor ANTONIUTTI



(De nuestro corresponsal). Manacor se vio honrada, ayer sábado, con la visita del Nuncio Apostólico de S. S. Monseñor Antoniutti. Su visita, que estaba anunciada para altas horas de la mañana, y que no alcanzamos a reseñar en esa crónica, obligadamente escrita con anticipación al acontecimiento, había despertado en Manacor un interés y una simpatía extraordinarios. Todos los chicos y chicas de las escuelas estaban convocados para dar la bienvenida a Monseñor en la plaza del Rector Rubí, frente a la Iglesia Arciprestal de la Virgen de los Dolores, en la cual, por tal motivo, la mañana del sábado, desde primeras horas, tuvo el doble sol de la alegría juvenil y de todos los sábados.

## ENVIO

Del corresponsal en Manacor de «Panorama Balear», Sr. Ferrer Massanet, hemos recibido el trabajo debido a la pluma del erudito D. Luis Ripoll que, bajo el título de «En el XXV aniversario de la muerte de Mossen Alcover», ha lanzado, en pulcrrima edición, la imprenta por él fundada, con motivo del veinticinco aniversario de la muerte del ilustre filólogo manacorense. Esta publicación, que viene a homenajear a nuestro compatriota, verdadero personaje de talla

mundial, —cuyo señalado aniversario tan silenciosamente ha transcurrido entre nosotros— nos satisface en lo más hondo, por cuanto viene a suplir en cierto modo la impasibilidad de nuestra ciudad ante la señalada efemerides de D. Antonio Maria. Agradecemos el envío.

## SOCIALES

El hogar de los esposos don Antonio Puerto Pastor y doña Bárbara Pascual Galmés, ha sido recientemente alegrado con el feliz nacimiento de su segundo hijo, una preciosa niña a la que se ha impuesto el nombre de María Cristina. Nuestra felicitación a los venturosos padres.

—A los 82 años, falleció el día 6, don Agustín Pérez Ampudia, Comandante Retirado. A su esposa doña María Parera Febrer e hijo don Agustín, nuestra condolencia.

## TORNEO DE BILLAR

Frosigue, en Salón Bahía, el interesante torneo de billar a tres bandas. En estos momentos la clasificación registra un triple empate para el primer puesto, que disputan los Sres. Ochogavía, Cabrer y Quetglas. Mañana, lunes, proseguirán las partidas con el interesante choque entre los Sres. Quetglas y Reus.

## REVISTA

Con éxito parejo al rotundo conseguido en sus funciones de presentación, repuso su actuación sobre el tablado del Teatro Principal, el pasado viernes, la



Llegada del Nuncio Apostólico Monsenor Antoniutti a la parroquia de los Dolores de Manacor. (Foto Lorente)

## ESPECTACULOS

Música.—Hoy, noche, en la «Granja Palau», el quinteto titular, interpretará el siguiente programa: «El caño del sol», Serrano; «El asombro de Damasco», Luna; «El natala di pierrat», Monti; «Diquesa di Gerolstein», Offembach y «Les dragons de Villars», de Maillard.

Hípicas.—En el hipódromo local, desde las 2'30 de la tarde, grandes carreras de caballos.

Fútbol.—Campo Municipal de Deportes, a las 4'30, «Manacor-Porreras», de III División Nacional, precedido de un amistoso entre el «Serverense», y el «Cardessar», que disputarán un valioso trofeo de «Granja Palau».

Cines.—Sala Imperial: Presenta en magnífico cine-máscopa «Rose María» y «Una mujer decente».

Principál: Pasa «La túnica sagrada», en cine-máscopa; y «Tres soldados».

Variedades: «Esa voz es una mina», por Antonio Molina y «Una mujer decente».

## COMPRO

Caja Registradora en buen uso. Llamar de 2 a 4 al n.º 2373 — Sr. Pla.

Dice el Doctor... SOLO... **CREMA DE ARROZ** de **INDUSTRIAS RIERA-MARSA, S.A.**

# Información de Artá



(Crónica de nuestro corresponsal, El eco del Pueblo). — Para las 3'30 de la tarde de hoy, esta anunciado un interesante circuito ciclista por el interior del pueblo, destinado únicamente a corredores sin licencia, que constituirá, sin duda, una prueba de verdadero carácter comarcal por cuanto nos consta son varios los muchachos de los pueblos vecinos y de nuestra localidad que piensan participar en esta carrera, que organiza el entusiasta Club Ciclista Artanense.

Además de interesantes premios habrá bonitos trofeos. Para el vencedor, el del «Café Recreativo» sede del Club, y otro donado por los hermanos Brunet, que se adjudicará el primer corredor local clasificado.

## FUTBOL

Por el tanteo de 6-2 el Escolar se hizo con el trofeo, obsequio de la empresa de autocares «Hnos. Sárd». En el primer partido jugado en Cala Ratjada nuestro equipo sucumbió por el elevado tanteo de 5-1, y en el encuentro del pasado domingo en «Ses Pesqueres» se registró un empate a un tanto, si bien en honor a la verdad, el Artá se hizo acreedor a la victoria aunque no a superar el goalavaje, pues a nuestro equipo integrado por muchachos que indiscutiblemente saben jugar, pero pagados de juventud, le falta principalmente en esta clase de partido el espaldarazo de la experiencia, la cual únicamente puede hallarse en la reiterada práctica del fútbol. Y eso, no es cuestión de una «liga». Es labor de años.

Pero si hay constancia, disciplina y unión entre jugadores y directivos, todo se andará...

## NO PR CIPITARSE, ACOMODADORES

Aunque el «fin» de las películas se prevé con una cierta antelación, no nos cabe duda que el descender prematuramente el cor-

tinaje de las puertas de salida de nuestros locales, con el inevitable ruido de las anillas, orienta eficazmente a los expectadores, viniendo a ser como una auténtica invitación para abandonar aceleradamente sus asientos, rasgando así el silencio y obstaculizando la visión de quienes gustan exprimir de las proyecciones los más insignificantes detalles, incluso en los mismísimos últimos momentos.

Todo es cuestión de puntualidad, amigos lectores.

## NATALICIO

El hogar de don Jorge Cabrer Llitas, del comercio, y doña María Mestre se ha visto aumentado con el segundo de sus vástagos, un robusto niño de nombre Pablo.

Nuestra enhorabuena.

Los esposos don Guillermo Ferragut Alcina y doña Ana Roselló se han visto alegrados con el nacimiento de su primogénito al que se ha impuesto el nombre de Sebastián.

Nuestra felicitación.

## NECROLOGICA

A la edad de 73 años entregó su alma al Creador doña María Girard.

A su desconsolado esposo don Guillermo Canet, hija Margarita e hijo político don Antonio Gelabert y demás familia, les reiteramos nuestra sincera condolencia.

## ESPECTACULOS

Teatro Principal: «La fierrecilla domada» y «El Rey del Oeste».

Oasis Cinema: «Duelo en el fondo del mar» y «Pasaje a Venezuela».

Circuito Ciclista: A las 3'30 tarde interesante circuito por el interior del pueblo. Meta ante el Café Recreativo.

## ¡Hosteleros! ¡Restaurantes!

Asador de Pollos «Ast» modelo Monumental «Mingrat», apenas usado vendiendo. Escriba J. R. Balmes, 21 — BARCELONA.

**Fratelli Grimaldi y Sicula Oceanica S. A.**  
SERVICIO COMBINADO

**VENEZUELA Y REP. DOMINICANA**  
PROXIMA SALIDA DESDE BARCELONA: 17 de MARZO CON LA T/N «VENEZUELA» 30.000 Tons. PASAJES DESDE 6.000 Ptas.  
Informes y reservas:  
**HIJOS DE M. CONDEMINAS**  
Jaime II, 94 - Teléfono 3137 - PALMA

**Ciclomotores BH**  
de 48 c/c  
Con embrague automático y dos velocidades

**CALIDAD RENDIMIENTO ECONOMIA**  
Sin matriculación ni carnet de conductor  
Distribuidor exclusivo: **Ciclos FERRA**

**«PATERNINA WINES»**  
THE BEST OF RIOJA-SPAIN-RED WINES WHITE WINES  
Banda Azul Viña Vial. Gran reserva 1928  
Blanco seco Monte Haro (dulce) Rinsol (seco) Gran reserva (seco)  
Ask all the Hotels and Restaurants

# ARTES Y LETRAS EN Baleares

## HE LEIDO ESTE MES

# Bearn, o el clima de Lorenzo Villalonga

Por PAULINA CRUZAT

ENTRE las muchas gracias y excelencias (redundan en ella donde hay excelencia siempre hay gracia) con que encanta lo que escribe Lorenzo Villalonga, una ante todo indica sin lugar a duda la altura de su talento y el lugar que le corresponden en las letras: con su hermano Miguel, Lorenzo Villalonga ha hecho, literariamente a Mallorca, ¿Qué hay que entender por eso? Entiendo lo que es causa de que las ciudades de provincia francesas donde Balzac movió su genio, o la fortaleza de Parnia, sean tan atrayentes para el turista y el residente accidental como las grandes capitales del arte o del lujo; lo que hace que un pazo gallego sea otra cosa distinta que una casa solariega de Extremadura — digamos — y que Londres, a pesar de su humor inexpugnable, resulte tan humano. No hubo, antes de los Villalonga, novelista mallorquín capaz de esa empresa y, por extraño que parezca, los poetas líricos no suelen servir para el caso. Los líricos no «encantan» lugares «concretos», sino para sus enamoradas postumas, o cuando sus biógrafos los han convertido en personajes de novela. Sus arroyos son cualquier arroyo, arroyos en abstracto. Pero no es sólo eso; anda de por medio alguna ley inexorable. En nuestra propia vida, los paisajes que quedan como insustituibles no son los de la felicidad contemplativa, sino los lugares donde tratamos gente y ocurrieron cosas.

Hay excepciones: la poesía confidencial que va unida a muchos detalles puede sustituir para el efecto a una narración — citaré a Machado, que encanto a Soria—. Pero la égloga mallorquina fue latina, casi siempre, de un modo muy general, y la cumbre de la poesía local — el duelo de Alcover — no tiene relación con el mapa.

En España (para daño del prestigio de la vida provinciana) los lugares encantados por autores no son muchos; por la relativa escasez de grandes novelistas y porque, entre nosotros, las mejores novelas siguen a menudo la tradición neopicaresca que, ni se propone ese resultado (proponerle al sentarse a escribir, francamente, nadie se lo propone) sino que lo obtiene más difícilmente. Baroja y Cela han encantado el horniguero de Madrid a fuerza de genio y de inexplicada poesía; pero «Tirano Banderas» (buen ejemplo, aunque se trate de América) no encanta, sino que desencanta lo que toca.

Al oír, a principios de 1957 que las poblaciones tengan que ser encantadas por los libros, la

gente «a la page», si alguna lee, puede que se lleve las manos a la cabeza. Hoy corre la idea de que la vida, como las vitaminas, solo aprovecha si se consume en crudo. A mi me parece que esa idea tiene mucho de una ilusión. Nadie intentará rehacer solo, partiendo de cero, la física. ¿Qué nos permite suponer que supiésemos rehacer solos, la vida, en el espacio de una existencia? El mundo estaría muy pobre sin huellas de pisadas, si estuviésemos solos los de ahora. Y ni siquiera se volvería inocente.

Quisiera decir que quien esto escribe le tiene tanto cariño como el primero a la vida-vida y a lo que pueda tener por enseñar que no esté puesto todavía en un papel. Pero la vida químicamente pura, ¿qué es? No me parece que exista. Probablemente la lectura y todo lo que en nosotros deja, es vida también; y si no lo es, ya sabemos que la vida se alimenta de cosas muertas. Todo es cuestión de digerir y eliminar como es debido y de leer para vivir en vez de vivir para leer. En realidad todo el que lee o escribe una novela, por el hecho de hacerlo está ya admitiendo que el mundo necesita de los libros y que a la gente le hace falta que le enseñen a ver.

Estos párrafos no son una digresión. Son un intento de darle a Villalonga lo que le pertenece. Crear la fisonomía literaria de un punto del mapa no es naturalmente, en único menester de la novela; pero cuando la fisonomía es de gran estilo, esa fisonomía o ese ambiente ha de apoyarse, por supuesto, en un gran conocimiento de la realidad que se limita, ha de rebozar detalles objetivos. Pero también ha de contener algo que el autor solo puede sacar de sí, de su originalidad y su brillantez personales. La vivida personalidad de Villalonga — europea y «arraigadísima» —, su perspicacia su independencia intelectual, su desenfado — están hechos como de engarce para esa faena. Todo le ayuda, hasta sus parcialidades, hasta sus manías.

«Mort de Dama», el libro más famoso de Lorenzo Villalonga, que los «Papeles de de Son Armadans», van a publicar en versión castellana, era un libro acerbo que, sin embargo, encantaba ya el ambiente, por la presencia burlesca del autor entre bastidores, por la de algún personaje nada santo pero favorito; y porque era evidente que ese alcaide de la ranciedad que la Ciudad Alta significaba para Villalonga le producía una intoxicación, al fin y al cabo, agradable. «Mort de Dama», ocurría en «Ciutat». Desde entonces, el lugar de Bearn y sus señores sin descendencia han creído en la obra de Villalonga y, tras apariciones breves, hoy llenan este libro de «Bearn» o «La Sala de las Muñecas». La pareja — el trió, mejor dicho — que habita la decadal residencia a fines del siglo pasado, es inolvidable. Enrique, no ya la galería de personajes logrados, sino la de tipos humanos que el lector lleva en la mente. El señor de Bearn, cristiano, hereje, aferrado a la razón y al siglo XVIII, entonado, futurista, pecador empedernido, fino amateur, de virtud, curioso, inquieto, desencantado, fantástico y sensitivo, después de haber consentido que su mujer le quemara los libros, el Kempis, por error, entre otros, escribe infatigablemente sus Memorias. «La última amante del señor fue la memoria». Su esposa María Antonia, cuerda como un delicado

Sancho, ingenua, avispada, refinada, ignorante, incomprensiva, zahori, intransigente en teoría y tolerante en la práctica, sencilla como el pueblo — como el pueblo no siempre es —, pero firmemente segura de lo que se le debe, generosa sin magnanimidad y — gran virtud — olvidadiza, es quizá la mayor creación de Villalonga — desde luego la más entrañable. Entre los dos, el capellán de Bearn, que es también el narrador y el hijo natural del señor («En cierta manera, yo soy una ofensa a Vuestra Merced»); Inocencia del rústico y del justo, bajo la sabiduría bebienda en los libros, en el trato amoroso y rencoroso con el se-

ñor y en la lucha con la hipoteca; más otras complicaciones que Villalonga le ha sabido dar. Pero no debiera uno entrar en detalles: la humanidad de un personaje depende de la pluma de su autor y del ambiente en que lo supo situar — en este caso ese clima de Bearn en que andan sueltos Mefistófeles, Voltaire y Sterne —, entre un aroma franciscano («Dios y el Diablo se disputan el alma de Bearn») y otra dulzura puramente terrenal. «El lirismo se daba en él (el señor de Bearn) como en la música de Rameau». «¿Tú has visto que los latinos tuviesen puntos de exclamación? Bien está gritarle a Gitana (mula de Bearn) que es dura de orejas».

## SALAS PINTA LA MADRUGADA DE PALMA



Mejor y más exactamente será decir que, en la alta madrugada, Antonio Salas, pintor que duerme poco, pinta una Palma singularmente llena de contrastes, la ciudad que sólo viven los gatos y algún transeunte apresurado Salas prepara una Palma inédita y bellísima para una próxima exposición. — (Foto Juanet)

# LA CIUDAD Y SUS DIAS

Por CURIAL

VALERY Larbaud, este producto extraordinario del refinamiento y de la civilización, ha muerto, esos días pasados, en Vichy, donde, hace 75 años, había nacido. Era, como él mismo se llamó en su primer libro, un «riche amateur»: demasiado cultivado para llamarse pobre o para creerse profesional. Eugenio d'Ors le hizo, en alguna ocasión, protagonista de aquellas crónicas cosmopolitas que su irrefrenable esnobismo enviaba a «Blanco y Negro» y para su sección de «Gran Mundo». En España, aparte la escueta noticia de su fallecimiento, no he leído sobre él más que un pequeño artículo donde se le llama despectivamente «señorito escritor» y se le reprocha que metiera en la mochila de los soldados — los ya tan literarios soldados franceses de la guerra del 14 — su «Barnabooth». Realmente, el «Barnabooth» es una novela para señoritos. Pero también los señoritos — bien hemos tenido que comprobarlo — saben ganar las guerras.

como diría el maestro, categoría. \*\*\*  
Y, a propósito de «Bearn», una rectificación. El crítico del «Diario de Mallorca» a quien aludí en mi última crónica no decía que «Bearn» fuera un chisme social. Sus palabras eran, exactamente, éstas: «Unos opinarán que esta obra manifiesta una refinada cultura en su autor; otros que estas páginas son puro chismorro ciudadano... Quizá aún no se encuentre ahí el quid de la obra». La frase es sibitina y recuerda un poco el «Ah, si nos dejaran hablar» de los viejos políticos de «Mort de Dama» o aquello de «el perro está rabioso o no lo está» de la conocida zarzuela. Pero en modo alguno es despectiva, como yo quise insinuar. Valga la rectificación y acepte él mis excusas. «Caesari Caesari, Dei Deo» y lo cortés no quita lo valiente.

\*\*\*  
El artículo que dedica Paulina Cruzat a Lorenzo Villalonga, en «Destino» del domingo pasado, es, sobre todo, inteligente. La inteligencia, la lucidez, es la más evidente característica de Paulina Cruzat, la que más fácilmente aparece en sus escritos (y recordamos ahora aquellos artículos a propósito de «El Jarama» y la apología que hizo Goytisolo de las pretendidas nuevas directrices de la novela). Su advertencia de que los hermanos Villalonga han «encantado» Mallorca es bellamente certera. Yo diría que la han descubierto. O, si se quiere, por tener en cuenta los precedentes — meritísimos precedentes — de Olver, Maura y hasta de Rusiñol, han descubierto lo más permanente de ello. No su paisaje, ni su folklore, sino su espíritu, su,

\*\*\*  
Me entero de que otro de los libros que se presentaron al certamen de los premios «Ciudad de Palma» es «Potser s'ics un mite», del «cappare del grup» «Ponent», Llorenç Vidal. He leído el libro y me ha parecido logrado y muy hermoso. Tiene fuerza lírica: un alto aliento en la metáfora y un buen dominio de la forma; el suficiente misterio para que el lirismo aparezca, alzando, con toda claridad y la sinceridad bastante para que interese a todos. Es lógico, pero es una pena, que el libro pasara ante los distraídos ojos del jurado sin pena ni gloria. Pero es que ha la falta de saber que descubrir una cala es, a veces, poéticamente, más importante que descubrir un paraiso. Y, desde luego, hay que saber acostumbrarse, como dice muy acertadamente Amadís, desde su «Ventana», a no estar de moda.

# LAS EXPOSICIONES

**ANÉCDOTA**  
Dios me libre de pensar que mis palabras han sido mal interpretadas. El lector siempre tiene razón y, en todo caso, el periodista debe confesar tisa y llanamente que sus limitaciones no le permiten expresarse con la claridad y precisión deseadas. En mis años de pugilismo aprendí más que a dar golpes a recibirlos sin pestañear y, sobre todo, a respetar al adversario, es decir, a saber perper su necesidad de acudir al fraude ni al golpe bajo.

No obstante, la polvareda que ha levantado en la prensa local un sencillo e inocente diagnóstico — tal vez equivocado y posiblemente mal expresado — me obliga a hacer uso de mi derecho, defendiéndome contándole una anécdota que, modestamente, acabo de inventar:

Cierta día acudí a la consulta de un psiquiatra una señora con perrillo y muchas plumas en la cabeza. Al poco rato de empezada la «confesión», el doctor se dio cuenta de que se trataba de una histórica trascendente, o sea que su histerismo «trascendía» a todos sus actos por simples, rutinarios o «profesionales» que fuesen.

— Señora — le susurró, todo murgano y como en un piropo —, este pequeño desequilibrio nervioso...

— ¡Doctor, vd me ha insultado!

— Señora, yo...

— ¡Es vd, un grosero y un ignorante! ¡Buenos días!

Y la enfurecida paciente se marchó, cargada de razón, con su perrillo y sus plumas volantes, sin pagar la visita.

**Por GAFIM**  
**ALEXIS LLULL EN EL CIRCULO DE BELLAS ARTES**  
He aquí a un joven dibujante que llega dispuesto a «empujar». Su reciente exposición interesa por lo que tiene de intencionado, por este deseo de salirse de lo tradicional y rutinario, por la forma directa, personal y vigorosa de ver y hacer. Pero, ¡cuidado!, existe un academicismo de lo antiacadémico y — tengámoslo siempre en cuenta — existe la insoslayable necesidad de empezar por el principio. No se puede ser escritor sin saber la gramática indispensable y la gramática se aprende en las

mas, insosportables y acurridas «gramáticas» de primera y segunda y aun de tercera enseñanza; no lo olvidemos.

Hay que solear mucho; mucho, queriendo Llull si uno quiere llegar a dominar el instrumento. Pero tú tienes oído y muy buena disposición. Tus dibujos son la mejor prueba de tu talento. Solfea, solfea sin descanso y volveremos a hablar del asunto.

**ELISEO MEIFREN EN GALERIAS COSTA**  
Meifren vino después del «barbizonismo» de Martí Alzina, Urgell y Vayreda. Fue uno de los primeros españoles que se lanzaron

— con Casas, Rusiñol, Mir, etc. — por la franca senda del impresionismo y aun me atrevo a decir que fue tal vez el más impresionista de todos ellos. A ello contribuía su pincel desenvuelto y seguro y su visón ágil del paisaje. Meifren ha pasado a la historia como una firma de segura inversión. Pero esta vez no todos los lienzos que se exponen están a la altura de su justa fama. Con lo cual no se quiere decir en modo alguno que se trate de saldos.

Hay tres obras buenas y dos excelentes. Adivinen vds. — que son tan listos — la calidad del resto.

**COLOQUIO en torno de los Premios Literarios «Ciudad de Palma»**

Para la semana entrante el Círculo de Bellas Artes tiene organizado un coloquio literario con los Premios «Ciudad de Palma».

Se puede anticipar que el mantenedor del mismo será nuestro crítico de arte «Gafim».

Para el coloquio, la entrada será pública, efectuándose el mismo en los salones del Círculo.

En próximas ediciones daremos el día exacto y hora del coloquio.

**¡esto si que es una suerte!... pero comprar una ALLEGRO todavía lo es más.**

**ALLEGRO**  
todavía lo es más.

es la más moderna, eficaz y práctica lavadora automática

**Dabla Bujosa Femenias**  
CONCESIONARIO EXCLUSIVO EN MALLORCA

Borón de Pinopgr, 12      Teléfono 7357

# CINE Baleares TEATRO

## DIANA DORS

### Bárbara Stanwyck de nuevo

#### (La Marilyn inglesa) descansa en España

TOLAS las cosas tienen sus secretos, aunque algunos no resulten fácilmente explicables. Ayer llegó a Madrid una de las estrellas más fulgurantes del firmamento cinematográfico y, en cambio, no fué acogida con el entusiasmo que podía haberse esperado. La llegada de la actriz Diana Dors, la famosa "Marilyn Monroe inglesa" solo fue presenciada por lo empleados de la aduana y por alguno de esos pasajeros que han logrado sobreponerse a la inodora que ataca en las largas esperas del aeropuerto.

La actriz llegó acompañada de su marido, Denni. Hamilton, y de una amiga del matrimonio. Todo hubiese pasado en el incógnito si la cabellera flamigeramente rubia platino de la estrella no hubiese desatado cierto escándalo.

**EL VIAJE**  
Para empezar se le podía haber preguntado si lo que le traía aquí era alguna nueva coproducción, pero no fué necesario.  
—Vengo a descansar.  
—¿A Madrid?  
—No, salgo inmediatamente para Málaga.  
—¿Después de algún tiempo Málaga es el lugar donde acuden las gentes del cine para sustraerse por unas semanas de la vorágine de los "platos" y los viajes.

—Después de una temporada fatigosa de trabajo necesitaba unos días de descanso.  
—¿Y por qué eligió Málaga?  
—Porque me lo recomendaron unos amigos.

Los amigos, sin embargo no eran los Olivier. Diana, en cierto modo podía tener cierta animadversión contra sir Laurence Olivier por haber contratado a Marilyn Monroe y no a ella, pero en esto Diana está por encima de cualquier resentimiento.

Hasta hace muy poco la llamaban la "Marilyn Monroe inglesa", pero después de su estancia en Hollywood hay quien llama ya a Marilyn la "Diana Dors americana". De esta forma se explica la tranquilidad de Diana.

**EL ÚLTIMO SUCESO**  
—A mí, a pesar de todo, no me molestó nunca la comparación. Creo, además, que las dos somos diferentes.

La aparición de la estrella en Hollywood fué ruidosa. El día de su presentación fué arrojada a

la piscina de su casa por un fotógrafo ávido de sensacionalismo. El suceso lo recogió la prensa de todo el mundo. Sin embargo se dijo que hubo en todo aquello un golpe publicitario.



DIANA DORS

Hace cinco años todavía la estrella era una muchachita de familia humilde, totalmente desconocida. Hoy, al ponerse a hacer el balance de todo este tiempo, se la dado cuenta de que las cosas han cambiado. La firma "Dennis y Diana" que reúne al matrimonio en los negocios se resume así: nueve sociedades (sociedades para la producción de películas, sociedades de construcción y sociedades para la exportación e importación); veinticinco inmuebles de alquiler; una casa con cinco cuartos de baño en Hollywood; un avión particular; cuatro automóviles (dos Cadillac, un Jaguar y un Rolls), y algunas otras cosas más que servirían para ampliar esta lista.

**SUS BIKINIS**  
—El dinero es algo que le ha llegado a preocupar alguna vez?  
—Antes, no; ahora, en cambio me crea bastantes conflictos.  
Ella, sin embargo, no le da mucha importancia a esto ni le preocupa decir tampoco lo que gana, aunque es el marido verdaderamente el que se confiesa en estas cuestiones. El pasado año pagó el matrimonio, en impuestos, por un valor de más de doce millones de pesetas. Pero en el futuro aún esperan que este desembolso aumente, porque están preparando nuevos negocios.  
Esto es indudablemente lo que le permite lucir sus "bikinis" de visón, que vienen a costarle por

encima de las treinta mil pesetas. En los fabulosos negocios del matrimonio ella pone sus "sex-appeal", como capital base, mientras él maneja los bienes. Y esta sociedad en comandita ha dado hasta ahora muy buenos resultados.

**ALGO EN COMUN**  
Sus éxitos como mujer también marchan a ese ritmo. No hace mucho un ladrón le sustrajo unas joyas a Diana, pero esto en lugar de producirle un disgusto lo aprovechó como el mejor medio publicitario. La prensa publicó al día siguiente el suceso ilustrado con una fotografía y un pie que decía: "Esta jovencita necesita un protector". A la misma semana recibió varios miles de cartas de caballeros que se adelantaban a ofrecerle sus servicios.

En la vida de Diana, como en la de Marilyn, hay muchos puntos en común: su origen humilde y su simplicidad ante las cosas de la existencia. A la hora de posar ante los fotógrafos no encontraba demasiados inconvenientes en aligerarse de ropa.  
Pero Diana sale ahora camino de Málaga, donde pasará unos días al sol, al margen de ese torbellino del cine, la publicidad y los negocios en que la envuelven durante todo el año. Lo malo, es si ella ahora la que perturba la tranquilidad de las playas malagueñas. Bien considerado las cosas, tampoco sería un fenómeno paradójico.



CON SU EXPRESION NADA TRANQUILIZADORA, RAYMOND BURK POSEE, POR LO QUE SE VE, ATRACTIVOS SUFICIENTES PARA CONQUISTAR EL CORAZON DE BARBARA STANWYCK. EN LOS BRAZOS DELICADOS DE LA ESTRELLA, EL ACTOR APROVECHA SU TIEMPO CONCIENZUDAMENTE. ES POSIBLE QUE EL REGALO LE SIRVA PARA MEJORAR DE CONDUCTA, COMO SE DEBE.

## Vivien Leigh y Sir Lawrence Olivier

### Buscan la paz y la tranquilidad



Están en Málaga, descansando, Sir Lawrence Olivier y Vivien Leigh que buscan en nuestro país el sol, la paz y la tranquilidad.

"Primer plano" le ha presentado un cuestionario a Sir Lawrence Olivier, y el gran actor y director ha respondido así:  
—No tengo preferencias, respondo Sir Lawrence, sobre sus preferencias. Todo depende de la persona, del actor o de la actriz a quienes tenga que dirigir.

—¿Cuál cree que fué el mejor actor o la mejor actriz que dirigió?  
Esta pregunta cae, como en los juicios americanos, en el "no procede".

—Sería poco amable la respuesta. No la puedo dar.  
—¿Ha visto algo del cine español? ¿Qué opinión le merece?  
—Si hemos visto...

Acude en su ayuda Vivien, que termina la frase:  
—... "Marcelino Pan y Vino". La hemos visto tres veces y nos ha gustado mucho. Por ella calculamos que el cine español tiene muchas posibilidades.

Le preguntamos sobre la superioridad del teatro o del cine, sobre su vitalidad, sobre su decadencia posible a causa de la televisión.  
Olivier estima que la televisión si es enemigo del cine y que habrá que temerle como adversario.

—Y cuando descansa, ¿a qué de dedica sus ocios?  
—A los jardines.

Se nos viene a la memoria la última película con Marilyn Monroe, que tanto ha dado que escribir a los técnicos en temas cinematográficos.

—¿Se acabó ya "El príncipe durmiente"? (Este es el título de la producción.)  
—Está casi terminada. Sólo falta que se acople algo de la música.

## El cine en noticias

Herpo Mark desempeñará el papel de Newton en una película que llevará nada menos que este título: "Historia de la humanidad". El reparto es verdaderamente singular. Chico Marx asumirá el papel de Cristóbal Colón; Croucho Marx, el de Pedro Medianoche, aquel holandés que por algunos dólares de bisutería compró la Isla de Manhattan, donde hoy se eleva Nueva York, a los pieles rojas; Marie Windsor asumirá la figura de Josefina de Beauharnais, y Dani Crayne, la de Helena de Troya.

papel: un alquimista del siglo XIV y un físico atómico de la época actual.

PAUL CZINNER ha realizado en Londres, en cuarenta y ocho horas, una película en colores cuya proyección durará dos horas. Se trata de una película sobre los "balleis" de la Oulanova.

J. ARTHUR FRANK ha dirigido una solemne advertencia sobre el futuro del cine británico: "Si no se reducen sensiblemente los impuestos a la explotación, mil cines tendrán que cerrar en el plazo de dos años. Con las correspondientes repercusiones en la producción".

ABEL GANGE también va a llevar a la pantalla un gran asunto: "El reino de la tierra". Gerard Philippe tendrá un doble

**CAPITOL HISPANIA**  
MIÉRCOLES  
JOAN CRAWFORD en  
JOHNNY GUITAR

HOY - GRAN ÉXITO  
EL TESORO DE ROMMEL  
en CinemaScope  
(TOL. MENORES)



## José Tamayo quiere comprar, al parecer, el Teatro de la Zarzuela

Parece ser que José Tamayo ha propuesto a la Sociedad de Autores, la compra del Teatro de la Zarzuela, recientemente adquirido y reformado por dicha Sociedad. En el seno de esta entidad existen algunas discrepancias so-

bre la adquisición de dicho Coliseo, ya que por tratarse de una Sociedad puramente administrativa, dicen algunos miembros que no debió de haberse procedido a dicha compra. Nosotros no entramos a juzgar este asunto puesto

que tratamos solo de informar objetivamente. Pero si por nuestra cuenta vale dar alguna opinión personal, diremos que la reforma y compra del inmueble mencionado, ha engrandecido el prestigio de la Sociedad de Autores, puesto que Madrid cuenta gracias a su intervención con un magnífico teatro destinado al género lírico, que por otra parte y en todo momento tendrá siempre más valor material que el desembolsado hace unos meses con la Sociedad de Autores. A esto hay que añadir que de no haberse realizado esa compra por una Sociedad que además de administrativa quiere velar por los intereses del teatro la zarzuela sería hoy una casa de pisos y hubiera desaparecido para siempre este templo del género lírico nacional.

Pero dejando a un lado estas cuestiones, nos interesa decir hoy como información del día, que el Director Tamayo quiere comprar el teatro de la Zarzuela, respetando las bases que impuso la Sociedad de Autores, con respecto a la obligación de mantener el género lírico durante cuatro meses o cinco durante la temporada; no sabemos en que terminará todo esto y próximamente daremos la noticia exacta.

En el teatro Español se ensaya "La estrella de Sevilla" de Lope de Vega para su reposición ha mediados del próximo mes de febrero, por la compañía titular.



**ORO Y PAJA**  
EN LAS MANOS DE FRANCOISE FABIAN — QUE EN UN AÑO Y MEDIO HA CONQUISTADO LA CELEBRIDAD CON SIETE PELICULAS — HAY UNAS MONEDAS DE ORO Y ELLA ESTA MEDIO CUBIERTA DE PAJA. LAS DOS COSAS SON LOS SIMBOLOS DE UNA COMEDIA, "ORO Y PAJA", QUE VA A INTERPRETAR EN UN TEATRO DE PARIS FORMANDO PAREJA CON JACQUES FRANCOIS.

**Baleares**  
Hoy 16 Páginas

45 PLAZAS S CRETARIOS  
AYUNTAMIENTO DE TERRA RA  
Sólo varones. 21-45 años. Programa sencillísimo. Instancias hasta 28 febrero. Exámenes en octubre. Nuevas Confecciones. Clases orales y por correspondencia. Regalamos programas con modelo de inscripción e información completa. Se ruega ir a las oficinas provinciales. Escribir hoy mismo a:  
**ACADEMIA CABALLERO**  
Calle Santa Bárbara, 4. — MADRID.

## LUZ Y COLOR DE MALLORCA

### EN LA PINTURA DE MIGUEL LLABRES

todo el mundo, me entretenía haciendo copia, pero pronto, con Pocovi y Riera, empecé a preocuparme del natural.

—¿Cuántos cuadros llevas pintados desde entonces?  
—Pintados muchos. Destruídos más de la mitad.



El pintor Llabrés

—¿Qué tanto por ciento consigues vender, de los que conservas?  
—Exceptuando algunos que he regalado, puedo decir que casi todos.

—¿El cuadro que has vendido más caro?  
—Proporcionalmente, un "8", por el que cobré dos mil pesetas.

—Háblame de "la" Mallorca de tus cuadros.  
—"Mi Mallorca", la de mis cuadros, difiere bastante del conocido típico. Huyo de la Mallorca bonita. Pretendo buscar su belleza en sus aspectos menos conocidos, Mi Mallorca, podría decir que es la porción que ella tiene de más dramática.

—Así, tu estancia en Castilla...  
—Con mi viaje a Castilla pretendí, precisamente, intensificar en mi esa concepción dramática y trascendente que intuía ya en el paisaje mallorquín.

—¿MAJORCA EN LOS PAISAJES?  
—A qué atribuyes el que todos tus premios de paisaje los hayas conseguido precisamente con paisajes de Manacor?

—A que, por conocerlo más, es

el que interpreto con más alto grado de emoción.  
—Es ya un tópico el que la crítica te ponga el reparo de la in-

fluencia de Nadal. ¿Qué dices tú a eso?

—Nadal fue el primer pintor "sincero y sano" que conocí en mis principios. Su influencia, era inevitable. Pero creo que con el tiempo he ido emancipándome, aunque debo advertir que conseguir esa "independencia" no me ha preocupado en absoluto. Mi única preocupación es hacer pintura buena. Si, de rechazo, se parece a la de Nadal, paciencia...

—Por último: ¿eres tú que existe en pintura una verdadera "escuela mallorquina"?

—En absoluto. La pintura que hacemos en Mallorca, es a muy ligada a la catalana, la cual, a su vez, tiene clarísimo entronque francés. En París, constantemente me parecía estar en museos catalanes. Y, al contrario, en Cataluña, viendo pintura, uno casi extraño no oír hablar francés a sus espaldas.

"JANUAR"



PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

LECCIONES DE ARTE DE UN PUEBLO JOVEN

En Veneta estuvo, hace poco, en una visita no oficial de varios días, el presidente de una república insular de Oriente. Un alto funcionario del servicio de Prensa, explicaba luego...

—Nos ha traído de cabeza. Aunque el viaje no era oficial nos hemos esforzado por elaborar un programa que le sirviera. Fue inútil. A última hora ha querido modificarlo todo por ver el lustre que era capaz de dar a la opinión. Por ejemplo, en el Museo de Arte le esperábamos por la mañana con todos sus señores. A la hora anunciada sólo llegó su secretario. Se efectuó la visita y los orientales fueron cordialmente atendidos. A las cuatro de la tarde, se presentó solo el jefe de Estado. Después a conocer a una funcionaria del museo, pero con el ruego de que no pensara a nada.

La muchacha le acompañó en la visita. El jefe de Estado empezó a hacer observaciones: —Encuentro cierto desorden en la colección de los cuadros.

—No me explico cómo un pueblo tan civilizado y con un gusto tan refinado como ustedes arruman a un pintor de esta talla y así con a otro completamente mediocre.

La muchacha estaba horrorizada por los juicios. —Excelencia! —abucada la acompañante del jefe de Estado. Transmítale sus observaciones a mis superiores.

—No se trata de transmitir quejas, señoría, sino de que me dé una explicación de cómo el jefe de Estado tan joven puede dar lecciones de tantas obras de arte maravillosas.

## El oro de España

### Antonio Pérez y compañía

Por LOPE MATEO

Antonio Pérez también fue un exilado. Como tantos otros, desde luego. Pero más que otros muchos por el desenfreno rencoroso con que llevó su exilio. No fue sólo un paciente de su amargura, sino que envenenó de amargura todo cuanto abrevó en su red. El caso de Antonio Pérez en nuestra historia es una recondición más del de Judas. No se contentó con haber sido un venal secretario de su rey, sino que su maldad no se detuvo hasta parar en execrable traidor. Se puede ser un exilado digno, purgando propios o ajenos errores, pero conservando incólume la condición de caballero, la dignidad del patrio. Allí donde la patria acaba en el espacio, puede empezar a surgir otra en el tiempo. Como le sucedió a Séneca, desterrado por siete años en Córcega. Porque la patria, después de todo, no son sólo los hombres, ni siquiera el destino personal, sino como dice Marañón, "la unión del pasado y del futuro que se hace en cada hombre vivo; la tradición y la esperanza que se funden en la breve iniquidad de nuestra existencia mortal".

En tal sentido, la patria es siempre en nosotros y nosotros seguimos perteneciendo a una patria; una patria que incluso nos puede rechazar y proscribir, pero que en ningún momento, ni a pesar de tan acerbas circunstancias, deja de ser nuestra patria, la casa de los padres y por lo tanto de nuestra sangre y nuestro amor. Antonio Pérez, felón desde que nació, hubiera sido un comparsa más de la corte filipense y no secretario del monarca más poderoso y egocéntrico del mundo. Pero a este gran rey, que se preciaba de conocer a sus súbditos, le fallaron dos cosas: la prudencia para elegirle y la destreza para condenarle. No se trata de insistir ahora en aquellos célebres procesos, puestos al día y bien dados a conocer por eruditos historiadores, sino de recoger —y aplicar en todo caso— la enseñanza que la traición de Antonio Pérez, suscita.

Huido a Francia y a Inglaterra, ni a n entonces se resignó a perder. Su resentimiento por un lado y su afán desahogado de lucha, por donde tantos hombres se envilecen, le incitó a vender —materialmente a vender— los más profundos y respetables secretos de Estado. Su patria, bien se ve, sólo

estuvo en lo que podía ganar, y aquel espíritu vil se empoligó en las mas negras traiciones como un reprobo de su propio destino. Este hombre, que sólo ocupa una digna mención en la historia literaria como epistológrafo de muy buen estilo, hubiérase limitado a excusarse o disculparse el sus "Relaciones" —recurso siempre lícito y humano— pero sin que su conducta con países hostiles a España le fuera la ayoceja ejecutoria de desalmado, que incluso promovió y preparó conjuras para invadir el patrio país y aprovecharlo en su beneficio los rencores propios y ajenos, si bien acabó sus días despreciado y solo en París.

Este hombre es un tipo, no como para que se le recuerde, sino para execrarlo. Pero a veces, esto es cierto, se le recuerda... por afinidad. Así ahora, con la cuestión pendiente del oro depositado en Rusia. No se ha de poner ningún reparo a quien regrese de su error no de su crimen. Y menos cuando la costosa condición del regreso ha sido la muerte. El Don Negrín ya sólo tiene un juez aquí abajo: la historia. Ese juicio lo fallará la posteridad. A nosotros nos incumbe el hecho estricto de que por orden testamentaria del fallecido se han puesto en manos del jefe del Estado español los documentos acreditativos del depósito del oro de España en Moscú.

La cosa lógicamente, cayó como una bomba en el mundillo abigarrado y resentido de los exilados, antiguos capitostes. La prensa del mundo entero difundió sus más o menos históricas diatribas. Estupefacción y traición fueron las dos expresiones dominantes. Estupefacción que delata, por de pronto, la absoluta nulidad o inanidad de ese fantasmal "gobierno en el exilio... que nada sabía". Y traición, gritada desde los entresijos de su mal digerida derrota, que rectamente viene a trocarse en loa para el protagonista. Y a este tenor, todos los que, rasgándose las vestiduras por tamaño suceso, han vociferado en París, en Méjico, en Buenos Aires...

Todos menos uno, para decir verdad. Solo el viejo escritor Luis Araquistáin, puso sin reparos el dedo en la llaga, al declarar: "No creo que Negrín pueda ser censu-

rado por haber devuelto a Franco los documentos que garantizan las reservas de oro españolas actualmente en Rusia". Y en explicación de su tesis, añadía: "Jurídicamente no había otra solución para Negrín que hacer lo que ha hecho, y Rómulo Negrín se ha limitado a realizar una decisión tomada mucho tiempo antes por su padre, deseoso de evitar cualquier pretexto que permitiera a Rusia apoderarse del oro español".

Dando una lección de honradez mental a los ennegümenos, quien tan sin pelos en la lengua se expresa, viene a reconocer implícitamente —como también, por supuesto, el Don Negrín— la ilegalidad de que ese oro español pudiera caer definitivamente en la tala de Rusia; razonamiento con el que Araquistáin se habrá esquinado con los capitostes de mar, pero lo ha hecho coincidir con el pueblo español que reconoce la misma ilegalidad. Por falta de esas cuantiosas reservas treinta millones de españoles se han visto obligados, durante veinte años, a sortear y superar obstáculos económicos de toda índole. Pero ¿qué puede importarle todo esto a la foraz gavilla de insolventes de todo orden patriótico, jurídico y moral, que pusieran a España en trance de ruina? Como tampoco le importó nada al secretario de Felipe II, cuando vendía secretos de Estado y calumnias en contra de su patria y daba pábulo a la llamada leyenda negra. Depáreles su negra muerte muchas ocasiones de protestar y queñense allí, en el bien merecido destierro, todos los Antonios Pérez y compañía.

Por haber devuelto a Franco los documentos que garantizan las reservas de oro españolas actualmente en Rusia". Y en explicación de su tesis, añadía: "Jurídicamente no había otra solución para Negrín que hacer lo que ha hecho, y Rómulo Negrín se ha limitado a realizar una decisión tomada mucho tiempo antes por su padre, deseoso de evitar cualquier pretexto que permitiera a Rusia apoderarse del oro español".

Dando una lección de honradez mental a los ennegümenos, quien tan sin pelos en la lengua se expresa, viene a reconocer implícitamente —como también, por supuesto, el Don Negrín— la ilegalidad de que ese oro español pudiera caer definitivamente en la tala de Rusia; razonamiento con el que Araquistáin se habrá esquinado con los capitostes de mar, pero lo ha hecho coincidir con el pueblo español que reconoce la misma ilegalidad. Por falta de esas cuantiosas reservas treinta millones de españoles se han visto obligados, durante veinte años, a sortear y superar obstáculos económicos de toda índole. Pero ¿qué puede importarle todo esto a la foraz gavilla de insolventes de todo orden patriótico, jurídico y moral, que pusieran a España en trance de ruina? Como tampoco le importó nada al secretario de Felipe II, cuando vendía secretos de Estado y calumnias en contra de su patria y daba pábulo a la llamada leyenda negra. Depáreles su negra muerte muchas ocasiones de protestar y queñense allí, en el bien merecido destierro, todos los Antonios Pérez y compañía.

Todos menos uno, para decir verdad. Solo el viejo escritor Luis Araquistáin, puso sin reparos el dedo en la llaga, al declarar: "No creo que Negrín pueda ser censu-



Rincón de Manacor, óleo de Miguel Llabrés

A te muchos de los cuadros de Miguel Llabrés, uno tiene que restregarse los ojos para acostumbrarse a tanta luz. La luz y el color son elementos primordiales, casi podríamos decir que lo único esencial de su pintura. Todo gira, como en una orgía desenfrenada, alrededor de ese doble eje de lo lumínico y lo cromático. A veces, Llabrés se sienta lleno de serenidad ante el paisaje, y entonces nos ofrece esos atardeceres o mañanitas en que lo cálido pugna por salir al medio ahogado por la seriedad ambiental. Pero otras veces, es esa luz vertical, heridora y purificante, la que el artista quiere plasmar, y entonces nos ofrece

esas vastas perspectivas en que la naturaleza parece encogerse de humildad bajo el diluvio de luz que se le echa encima; la luz ahí es un auténtico dardo, incluso un coágulo lumínico que flota en la atmósfera desintegrada en pequeños cubos de vivísima fosforescencia. Pocos pintores, como Llabrés, han sabido cantar la epopeya de esa luz mallorquina.

EL RENOMBRE Miguel Llabrés, que vive —y vive bien— de la pintura, ha cimentado su renombre en sólo una década.

—Empecé a tomar los pinceles —nos cuenta— a más dieciséis años, en 1946. De principio, como

## EL KILT ESCOCES

Por JOAQUÍN VERDAGUER

Años y más años, lustros y más lustros, los gallardos y simpáticos escoceses, cuando les

han puesto delgaduchas, anémicas; jadean por seguir el ritmo de nuestro tiempo; pero van quedando rezagadas. Uno se imagina que en aquel dulce país de Walter Scott, las pobres cornamusas están llorando anticipadamente tantas cosas que se agrietan ya próximas a derrumbarse.

Mas, aun así, parece que a mi que esos reclutas han elegido mal momento para poner el grito en el cielo. Su actitud es realmente un poco anacrónica. ¡Oh, respetables mozos! No os enfadéis demasiado. No se os suba en demasía la sangre a la cabeza. De pronto, os ha parecido que la faldilla esa os asemeja un poco.

Mirad. No es el momento ahora de sutilezas. Hoy, las faldas son femeninas; pero no tanto, según expresión actual. Hoy los pantalones son masculinos; pero mucho menos, según otro modo de decir de hoy. Aquel Rubicón de antes, está, en estos tiempos, lleno de puentes y de pasarelas, para no hablar de los vados. No es cosa, pues, de poneros tan intransigentes.

Yo, de vosotros, pensando en Rob Roy y aún en el mismo Walter Scott, me volvería a poner el "kilt", bien atadito a la cintura y aguantaría un poco más.

No sea cosa que acabéis por derrotar la tradicional prenda, que por su origen es faldones y no falda (y eso ayuda mucho a vuestra dignidad). Entonces, muy ufanos, os meteréis unos buenos pantalones. Posible es que, al veros tan viriles, os rezoais el bigote y encendáis un buen cigarro.

Hasta aquí muy bien. Pero no sea cosa que vayáis entonces en busca de vuestra novia, de vuestra dulce "sweet heart" y os la encontréis, fumando rabiamente vestida con unos cumplidos pantalones, unos pantalones no ya de caballero, sino de gaucho, de vaquero o hasta de pirata del Pacífico.

¿Qué importancia tiene que, en casos así, con vuestro "kilt" parecáis un tanto así una bailarina de la ópera! Nada. ¡Pelillos a la mar!



parecía bien y oportuno, se ponían su "kilt" (sus falditas, diríamos nosotros) para ir por esos mundos, o desfilaban marcialmente con él, a la florina música de las cornamusas.

Nosotros — justo es confesarlo — en más de una ocasión, miramos un tanto perplejos aquella exótica vestimenta; pero, si hicimos algún comentario, lo hicimos para nosotros mismos. Uno es comprensivo con las viejas tradiciones.

Erar años en que las mujeres llevaban faldas y los caballeros, pantalones. Entre ambas formaciones, corría un Rubicón no vadado, sino por el escándalo.

El "kilt" había, por tanto, de sorprendernos.

"No; no, — nos decía un amigo escocés, a quien confesamos nuestras perplejidades — no se trata de una faldita. El escocés vestía amplio saco o blusón, con faldones hasta la rodilla. El "kilt" no es más que los faldones que, para mayor comodidad, se han separado del cuerpo del saco."

Ante esa especie de etimología (digámoslo así) y las viejas tradiciones, cesaron nuestras reservas, y aún incluso llegó a parecernos poética e interesante una figura escocesa con su "kilt", su gaita y su escarcela de plumas.

Mas, he aquí que ahora, de pronto, con grande sorpresa nuestra, es en los mismísimos regimientos de Highlanders donde, de pronto, se han levantado airadas voces contra el tradicional "kilt". ¡Antes morir que ponernos eso! — han gritado no pocos reclutas, que si tal; que si cual...

Nosotros nos hemos puesto de puntillas, y alargando el cuello, oteamos por encima de tierras y mares. ¿Qué pasa? ¿Sentirán ahora esos muchachos rubor de mostrar sus rosadas rodillas o sus pantorrillas?

No; no se trata de eso sino de que consideran cosa repugnante "indigna de hombres" — según sus palabras — el tradicional, el "kilt".

A nosotros se nos cae un poco el alma a los pies. Allí también, por lo visto, las tradiciones se